



دليل المبتدئين إلى

**المشاركة في ICANN**



## مقدمة

مرحبًا بكم في المجتمع التطوعي لشركة الإنترنت للأرقام والأسماء المخصصة (ICANN). ICANN هي منظمة عالمية غير ربحية تأخذ على عاتقها مهمة جمع جمع الأفراد، ومثلي الصناعة والهيئات غير التجارية والهيئات الحكومية بهدف مناقشة سياسات التنسيق التقني لنظام أسماء النطاقات على الإنترنت، والتباحث بشأنها والعمل على تطويرها.

قمنا بإعداد "دليل المبتدئين" هذا لتزويدك بما تحتاجه من أدوات وموارد للمشاركة بفاعلية في عملية صناعة القرار المستندة إلى المجتمع في

.ICANN

## جدول المحتويات

2	..... ماذا تعني ICANN؟
2	..... كيف يتم تنظيم العمل داخل ICANN؟
3	..... ماذا يحدث داخل اجتماعات ICANN؟
3	..... برنامج الوافدين الجدد في اجتماعات ICANN
4	..... فترات التعليق العام في ICANN
5	..... مجلس إدارة ICANN
5	..... <b>منظمات الدعم</b>
5	..... منظمة دعم العناوين
6	..... منظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان
7	..... قائمة بالأعضاء من نطاقات ccTLDs اعتبارًا من 1 أغسطس 2012
8	..... منظمة دعم الأسماء العامة
9	..... مجموعات أصحاب المصلحة والدوائر التابعة لمنظمة GNSO
9	..... <b>اللجان الاستشارية</b>
9	..... لجنة At-Large الاستشارية
11	..... اللجنة الاستشارية الحكومية
12	..... اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر
12	..... اللجنة الاستشارية لشؤون الأمان والاستقرار
13	..... فريق عمل ICANN
14	..... محقق الشكاوى
14	..... <b>نصائح سريعة/أدوات المشاركة</b>
15	..... <b>محتوى موقع ICANN.ORG</b>
16	..... <b>المسرد/قائمة الاختصارات</b>

Annual Report  
of .com agreement  
Balancing volunteer / staff capacity  
and workload  
Globalization of ICANN

## ماذا تعني ICANN؟

ICANN هي منظمة غير ربحية ذات منفعة عامة تأسست في 1998. ويتولى فريق العمل بها مهمة تشغيل نظام أسماء نطاقات الإنترنت. وتنسيق عملية توزيع العرقات الفريدة للإنترنت، مثل عناوين بروتوكول الإنترنت، وتخصيصها، كما يتولون مسؤولية اعتماد أسماء سجلات أسماء نطاقات المستوى الأعلى العامة (gTLD). والمساعدة على التعبير عن أصوات المنطوعين من مختلف دول العالم الذين يكرسون جهودهم للمحافظة على الإنترنت أمنًا ومستقرًا وقابلًا للتشغيل. كذلك تعمل ICANN على تعزيز التنافس في مساحة أسماء النطاقات، وتساعد على تطوير سياسات الإنترنت.

## كيف يتم تنظيم العمل داخل ICANN؟

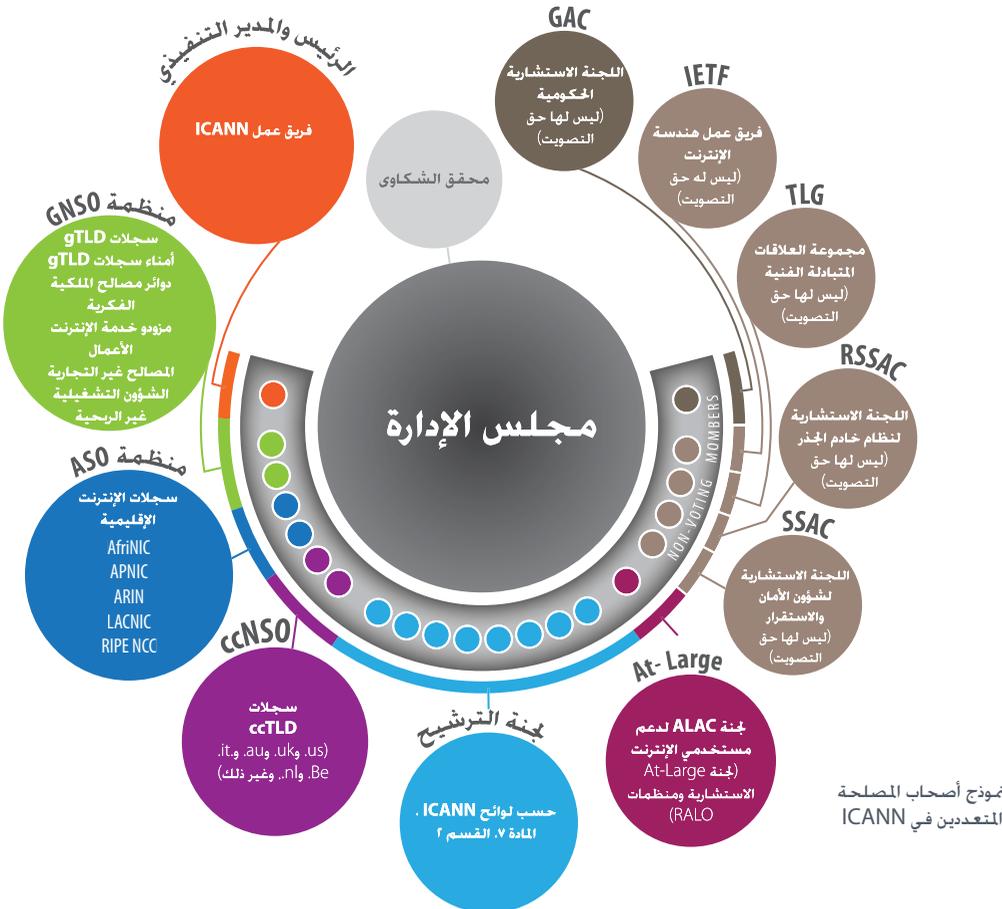
يشغل ما يعرف باسم "نموذج أصحاب المصلحة المتعددين" أهمية كبيرة في عملية وضع السياسات داخل ICANN. هذا النموذج اللامركزي في الإدارة يضع الأفراد، والصناعة، والمصالح غير التجارية، والحكومة في مرتبة متساوية، وعلى النقيض من نماذج الإدارة التقليدية التي تعتمد على أسلوب الإدارة السلطوية الذي تتخذ فيه الحكومات منفردة القرارات المتعلقة بالسياسات، يتيح أسلوب أصحاب المصلحة المتعددين المتبع في ICANN وضع السياسات من خلال المجتمع بالإجماع، فالفكرة هنا هي أن إدارة الإنترنت ينبغي أن تخاكي بنية الإنترنت نفسه: بحيث تكون مفتوحة ولا تعرف قيودًا.

وبينما يتمتع مجلس إدارة ICANN بالسلطة المطلقة للتصديق على التوصيات المتعلقة بالسياسة أو رفضها، فإن منظمات الدعم (SOs) هي المسؤولة عن تطوير تلك التوصيات وتقديمها إلى المجلس. أما اللجان الاستشارية (ACs)، فتقوم بتقديم المشورة إلى مجلس إدارة ICANN، ويكتملها - في بعض الحالات - طرح المشكلات المتعلقة بتطوير السياسات. سيتم الحديث عن منظمات الدعم/اللجان الاستشارية (SO/ACs) بالتفصيل لاحقًا في هذا الكتيب.

فريق عمل ICANN مسؤول عن تنفيذ وتطبيق السياسات التي يطورها مجتمع ICANN ويتبناها مجلس إدارتها.

محقق شكاوى ICANN هو شخص مستقل وغير متحيز وحيادي يتم التعاقد معه للعمل لدى ICANN، ويختص بالنظر في المشكلات والشكاوى المقدمة بشأن القرارات أو الإجراءات أو التراخي من جانب ICANN أو مجلس الإدارة أو بشأن تعرض أحد أعضاء المجتمع لمعاملة غير منصفة من قِبَل فريق عمل ICANN أو المجلس أو إحدى هيئات الدوائر الانتخابية.

لجنة الترشيح هي عبارة عن فريق من منطوعي المجتمع يتولى مسؤولية اختيار ثمانية من أعضاء مجلس إدارة ICANN، ونسب كل من لجنة At-Large الاستشارية، ومنظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان، ومنظمة دعم الأسماء العامة.



## كيف يمكنني إبداء رأيي؟

في كل اجتماع من اجتماعات ICANN، تناح الفرصة لأي من المشاركين للتعليق أو طرح الأسئلة حول الموضوعات الرئيسية على مجلس الإدارة مباشرة عبر المنتدى العام، ويكتمل - أثناء انعقاد المنتدى العام - التحدث بصفتك الشخصية أو بالنيابة عن المؤسسة التي تمثلها.

يستمر المنتدى العام عادةً عدة ساعات مساء كل خميس أثناء انعقاد اجتماعات ICANN. يصطف المعلقون خلف ميكروفون يوضع بالقرب

بالقرب من مقدمة القاعة لطرح سؤال أو إبداء تعليق. نوصي الحضور بالإيجاز وقرى الدقة؛ لإتاحة الفرصة لسماع أكبر قدر ممكن من وجهات النظر. لست مضطرًا للحضور بنفسك للمشاركة؛ حيث يمكنك المتابعة عبر الإنترنت من خلال خدمات ICANN للمشاركة عن بُعد. وإرسال الأسئلة أو التعليقات لطرحها في قاعة الاجتماع بواسطة أحد أعضاء فريق العمل.

كما يمكنك إبداء تعليقك خلال فترات التعليق العام. راجع الصفحة 4.

## ماذا يحدث داخل اجتماعات ICANN؟

تعقد ICANN ثلاثة اجتماعات عامة عالمية كل عام تقويمي في مناطق متفرقة من العالم، كذلك يعتبر أحد هذه الاجتماعات السنوية بمثابة الاجتماع السنوي العام للمنظمة، ويتم خلاله تنصيب أعضاء مجلس الإدارة الجدد.

هذا الاجتماع الذي يستمر لمدة أسبوع والذي يتشكل عادةً ما يزيد عن 200 جلسة مختلفة هو نقطة ارتكاز للأفراد ولممثلي أصحاب المصالح المختلفين في ICANN (الحاضرين بصفة شخصية أو المشاركين عن بُعد) لطرح القضايا المتعلقة بسياسة ICANN ومناقشتها. في أغلب الحالات يسمح لأي فرد بالحديث، وفي حالات قليلة جداً قد يستلزم الأمر أن تكون عضواً في إحدى المجموعات. وإذا لم تكن متأكدًا بشأن القواعد المعمول بها خلال جلسة ما، فيمكنك سؤال مدير الجلسة عما إذا كان يجوز لك التحدث.

الاجتماعات مفتوحة أمام الجميع والتسجيل فيها مجاني. ولكنك مسؤول عن مصاريف سفرك وسكنك الخاصة. تقدم ICANN مساعدة مالية محدودة لأعضاء منظمات الدعم واللجان الاستشارية، كذلك، يوجد برنامج زمالة لمرشحين يتم اختيارهم من الدول النامية ممن يعجزون عن تحمل مصاريف حضور الاجتماعات شخصيًا.

إذا تعذر عليك حضور أحد الاجتماعات شخصيًا، فإن ICANN توفر لك العديد من الخدمات لتضمن لك المشاركة بسهولة تامة. قاعات الاجتماعات الافتراضية متاحة لجميع الجلسات تقريبًا مع إمكانية الوصول إلى المواد الخاصة بالاجتماع، وغرفة للدردشة، وكذلك خدمات البث المرئي و/أو الصوتي والتسجيل النصي المباشر للجلسات الأكبر حجمًا أو العامة.

تعرف على المزيد على الارتباط <http://meetings.icann.org/remote-participation>

الإنجليزية هي اللغة الأساسية في اجتماعات ICANN، لكن خدمات الترجمة والكتابة والترجمة الفورية متاحة في جلسات معينة. حيث يتم توفير العديد من المستندات باللغة العربية والصينية والفرنسية والروسية والأسبانية.

لكل اجتماع موقع ويب خاص به، يتوفر عليه جدول الاجتماع وآخر تحديثاته باستمرار، وخريطة مكان الحدث، ومعلومات حول المنطقة المحلية والفعاليات الاجتماعية.

## برنامج الوافدين الجدد في اجتماعات ICANN

ترحب ICANN بالوافدين الجدد إلى عملياتها القائمة على نموذج أصحاب المصالح المتعددين خلال برنامج توجيهي خاص بهم أثناء اجتماعاتها. يعد برنامج الوافدين الجدد - الذي تم إطلاقه للمرة الأولى في اجتماع ICANN رقم 40 في مارس 2011 - بمثابة نقطة البداية لاستيعاب طبيعة منظمة ICANN وطبيعة مجتمعها. وما تقوم به وطريقة عمل نظامها، كما يساعد البرنامج الوافدين الجدد على الاندماج في مجتمع ICANN والمشاركة فيه بفاعلية؛ بحيث يغادرون الاجتماع بعد اكتسابهم وعيًا كاملًا ورغبة في العودة من جديد.



موظفو الاستقبال في "صالة الوافدين الجدد" في اجتماعات ICANN على استعداد تام للإجابة عن الأسئلة، وتعريف الوافدين الجدد والزملاء الحاصلين على المنح إلى أعضاء المجتمع القادمين.

## برنامج الأحد للوافدين الجدد

في يوم الأحد السابق لبدء الاجتماع، تقيم ICANN سلسلة من الجلسات التدريبية - عادةً بين الساعة 10:00 والساعة 18:00 - لا يحضرها إلا الوافدون الجدد. من ضمن الموضوعات التي تغطيها هذه الجلسات مقدمة عن ICANN وكيفية استخدام أدوات المشاركة في ICANN وكيفية تفاعل المجتمع خلال الاجتماعات وفي الفترات الفاصلة بينها، والمزيد. يقوم فريق عمل المشاركة والاندماج بتنسيق هذه الجلسات، وتتولى العديد من فرق العمل في ICANN مهمة تنظيمها استناداً إلى خبرتهم العملية.

## صالة الوافدين الجدد

يمكن للحاضرين للمرة الأولى الاسترخاء في صالة الوافدين الجدد والحصول على المعلومات والتفاعل مع فريق العمل والمتطوعين من خريجي برنامج الزمالة، يساعد هؤلاء الحاضرون على التخفيف من التوتر المصاحب لحضور الاجتماع للمرة الأولى بما يقدمونه من دعم عملي وإرشادات ومقدمات عن أعضاء المجتمع وبنية ICANN وعملياتها. فضلاً عما يقدمونه من مشورة بشأن الجلسات التي خُوز اهتمام المشاركين. الصالة مفتوحة من السبت إلى الأربعاء أثناء انعقاد اجتماعات ICANN.

## فترات التعليق العام في ICANN

من أهم العناصر المميزة لعمليات ICANN إتاحة الفرصة للتعليق العام على كل عنصر جوهري من عناصر العمل قبل دراسته للتصديق عليه. هذه الموضوعات قد تشمل العناصر التشغيلية (مثل الميزانية أو التخطيط الاستراتيجي) أو التقنية (مثل التقارير والتوصيات المتعلقة بالأمان) أو العناصر ذات الطبيعة السياسية (مثل إدخال تغييرات على اللوائح).

فيما يلي المبادئ الموجهة لعملية التعليق العام:

- إذا لم ترد تعليقات مهمة خلال فترة التعليق، فلن تكون هناك فترة رد.
- خلال فترة الرد، يتعين على المشاركين مناقشة ما تم تقديمه من تعليقات سابقة، مع عدم تقديم مشاركات جديدة بخصوص الموضوع. عند خضير الردود، يُطلب من المساهمين ذكر اسم صاحب المشاركة الأصلي وتاريخ التعليق، وأي نص خاص ذي صلة بالموضوع.
- يظل كل عنصر يتم طرحه للتعليق متاحاً لمدة 21 يومًا كحد أدنى.
- إذا وردت تعليقات، فستبدأ فترة الرد عقب انتهاء فترة التعليق، وستستمر لمدة 21 يومًا كحد أدنى.

يمكنك العثور على قائمة بجميع الموضوعات المفتوحة للتعليق العام على صفحة مخصصة للتعليق العام (<http://www.icann.org/en/news/public-comment>). وتضم هذه الصفحة ارتباطات تنقلك إلى المواد ذات الصلة من إعلانات ومستندات وأماكن التعليق. بالإضافة إلى مصادر مرجعية تضم أوصافاً تفصيلية وكاملة ومعلومات أساسية.

بعد انتهاء فترة التعليق، يقوم فريق العمل بنشر تقرير موجز بالتعليقات يتم أرشفته إلى جانب جميع الوثائق الخاصة بالتعليق العام وجميع التعليقات الواردة.



تقدم كل جلسة خيارات المشاركة عن بُعد لمستخدمي الاتصالات ذات عرض النطاق الترددي المنخفض أو العالي.



يقدم برنامج الزمالة منحاً لأعضاء مجتمع الإنترنت العالمي من سيتعذر عليهم الحضور. ينتمي الزملاء إلى نطاقات ccTLDs والهيئات الحكومية والمجتمعي المدني ومجتمع الأعمال والأوساط الأكاديمية، تعرّف على المزيد على الارتباط التالي <http://www.icann.org/en/about/participate/fellowships>

## مجلس إدارة ICANN

يشرف مجلس الإدارة الذي يتألف من أعضاء من جنسيات متنوعة على عملية تطوير السياسات والإدارة في ICANN. يضم مجلس الإدارة 16 عضوًا لهم حق التصويت. و5 من ممثلي العلاقات المتبادلة ليس لهم الحق في التصويت. رئيس ICANN بحكم منصبه. هو عضو له حق التصويت في المجلس.

تختار كل من منظمة دعم العناوين (ASO)، ومنظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان (ccNSO)، ومنظمة دعم الأسماء العامة (GNSO) عضوين من الأعضاء الذين يتمتعون بحق التصويت في المجلس. بينما تختار لجنة At-Large الاستشارية (ALAC) بالتعاون مع منظمات At-Large الإقليمية (RALOS) عضوًا واحدًا آخر يتمتع بحق التصويت. أما باقي الأعضاء الثمانية المنتمين بحق التصويت، فختارهم لجنة الترشيح.

يقوم ممثلو العلاقات المتبادلة من ليس لهم حق التصويت بتقديم المشورة التقنية إلى مجلس الإدارة لتوفير المعلومات اللازمة لقيامه بمهمة صناعة القرار. تتولى كل من اللجنة الاستشارية الحكومية (GAC)، واللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر (RSSAC)، واللجنة الاستشارية لشؤون الأمن والاستقرار (SSAC) في ICANN تعيين ممثل علاقات متبادلة واحد في المجلس. وتتولى مجموعة العلاقات المتبادلة الفنية في ICANN تعيين ممثل للعلاقات المتبادلة في مجلس الإدارة. وكذلك يفعل فريق عمل هندسة الإنترنت الذي يعتبر منظمة عالمية لامركزية تضع معايير نظام الإنترنت وتعمل على تطويرها.

## منظمات الدعم

تضم ICANN ثلاث منظمات دعم تقوم بتطوير السياسات التي تقع ضمن مجالات خبرتها فيما يتعلق بالإدارة التقنية للإنترنت. فضلًا عن تقديم التوصيات بشأنها.

وهي منظمة دعم العناوين (ASO)، ومنظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان (ccNSO)، ومنظمة دعم الأسماء العامة (GNSO).

## منظمة دعم العناوين

### ما هي منظمة دعم العناوين؟

هي هيئة استشارية لمجلس إدارة ICANN فيما يتعلق بمشكلات السياسات العامة المرتبطة بتشغيل عناوين بروتوكول الإنترنت وتخصيصها وإدارتها. وتتشكل منظمة دعم العناوين (ASO) من ممثلي خمسة من سجلات الإنترنت الإقليمية (RIR). تقوم سجلات RIR بإدارة التوزيع الإقليمي لموارد أرقام الإنترنت. بما في ذلك عنوان IP وأرقام النظام الذاتي. ويعد كل سجل من سجلات RIR عضوًا في منظمة موارد الأرقام التي تنسق أنشطتها على مستوى عالمي.

### سجلات RIR الخمسة هي كالتالي:

- سجل عناوين الإنترنت لأمريكا اللاتينية وجزر الكاريبي (LACNIC). ويغطي أمريكا اللاتينية وجزر الكاريبي
- مركز تنسيق الشبكات Réseaux IP Européens (RIPE) و (NCC). ويغطي أوروبا والشرق الأوسط وأجزاء من آسيا
- مركز معلومات الشبكة الإفريقية (AfriNIC) ويغطي القارة الإفريقية
- مركز معلومات شبكات آسيا والمحيط الهادئ (APNIC). ويغطي منطقة آسيا والمحيط الهادئ؛ بما في ذلك اليابان وكوريا والصين وأستراليا
- السجل الأمريكي لأرقام الإنترنت (ARIN). ويغطي كندا، وبعض جزر الكاريبي وشمال الأطلسي، والولايات المتحدة الأمريكية

### ما هو مجلس العناوين العناوين بمنظمة دعم العناوين (ASO)؟

يتشكل مجلس العناوين من منظمة دعم العناوين بهدف الإشراف على التوصيات المقدمة إلى مجلس إدارة ICANN بشأن سياسة عناوين بروتوكول الإنترنت. وكذلك إدارة أنشطة تطوير السياسات العامة. كما يتولى مجلس العناوين مسؤولية تعيين عضوين متمتعين بحق التصويت في مجلس إدارة ICANN.

### كيف يتم اختيار أعضاء مجلس عناوين منظمة دعم العناوين (ASO)؟

يتم تعيين أعضاء مجلس العناوين عبر ترشيحات مستقلة وعمليات انتخابية في كل منطقة من مناطق سجلات الإنترنت الإقليمية. يعين كل سجل من سجلات الإنترنت الإقليمية الخمسة ثلاثة من أعضاء مجلس عناوين منظمة دعم العناوين لفترات ولاية تمتد لعامين. وينتخب المجلس رئيسًا يقوم بتعيين نائبين له.

### كيف يمكنني المشاركة في منظمة دعم العناوين (ASO)؟

يتسنى لمعظم الأفراد المشاركة في منظمة ASO عبر الانتساب إلى أحد سجلات الإنترنت الإقليمية. إذا كانت منطقتك تتلقى توزيعًا مباشرًا أو ختم تعيينًا مباشرًا لعناوين الإصدارين 4 أو 6 من بروتوكول الإنترنت من أحد السجلات، فأنت على الأرجح عضو بالفعل في سجل RIR هذا. (بصفة عامة، هذه المنظمات هي مزودو خدمة الإنترنت، أو شركات الاستضافة، أو المؤسسات التعليمية أو الحكومات)



صورة لمجلس إدارة ICANN. في اجتماع ICANN رقم 44 بمدينة براغ.

مع ذلك، لا تفرض سجلات RIR متطلبات عضوية خاصة للمشاركة في عمليات تطوير السياسات التي تضطلع بها أو لحضور اجتماعاتها. ويمكن لأي فرد في مجتمع الإنترنت المشاركة في تطوير سياسات تخصيص موارد الإنترنت في تلك المنطقة المعنية.

## أين يمكنني الحصول على مزيد من المعلومات بشأن منظمة دعم العناوين (ASO) أو سجلات الإنترنت الإقليمية (RIR)؟

<a href="http://www.aso.icann.org">www.aso.icann.org</a>	منظمة دعم العناوين
<a href="http://www.afrinic.net">www.afrinic.net</a>	مركز معلومات الشبكة الإفريقية (AfrINIC)
<a href="http://www.apnic.net">www.apnic.net</a>	مركز معلومات شبكات آسيا والمحيط الهادئ (APNIC)
<a href="http://www.arin.net">www.arin.net</a>	السجل الأمريكي لأرقام الإنترنت (ARIN)
<a href="http://www.lacnic.net">www.lacnic.net</a>	سجل عناوين الإنترنت لأمريكا اللاتينية وجزر الكاريبي (LACNIC)
<a href="http://www.ripe.net">www.ripe.net</a>	مركز تنسيق الشبكات IPE NCC Réseaux IP Européens

## منظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان

### ما هي منظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان (ccNSO)؟

منظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان هي المسؤولة عن تطوير السياسات العامة المتعلقة بنطاقات المستوى الأعلى لرموز الدول (ccTLDs) وتقديم توصيات بشأنها إلى مجلس إدارة ICANN. كما أنها توفر منبرًا مجتمعيًا لـ ccTLD لتطوير أفضل الممارسات، وتبادل المعلومات ومناقشة المشاكل العامة المتعلقة بنطاقات ccTLD. نطاق ccTLD هو عبارة عن امتداد اسم نطاق مكون من حرفين يشير إلى دولة أو إقليم، أو أي موقع جغرافي آخر، مثل uk، (المملكة المتحدة) و.de، (ألمانيا) و.jp، (اليابان).

### ما هو مجلس ccNSO؟

يتولى مجلس منظمة ccNSO إدارة شؤون المنظمة وتنسيق أعمالها وكذلك إدارة تطوير التوصيات المتعلقة بالسياسة، ويقوم مسؤولو المجلس بقيادة مجموعات عمل ccNSO المتنوعة والمشاركة فيها، إلى جانب إشراك المجتمع في القضايا الجارية، كما يختار المجلس رسميًا عضوين من أعضاء مجلس إدارة ICANN بعد انتخابهما من قبل أعضاء منظمة ccNSO.

### كيف يتم اختيار أعضاء مجلس ccNSO؟

يتألف مجلس ccNSO من 18 عضوًا تمتد فترة عضويتهم لثلاث سنوات متعاقبة. وينتخب أعضاء منظمة ccNSO خمسة عشر مستشارًا. بواقع ثلاثة مستشارين من كل منطقة من المناطق الجغرافية الخمس. ويجوز لأعضاء منظمة ccNSO ترشيح أنفسهم أو أن يقوم أحد أعضاء ccNSO الآخرين من ينتمون لمنطقتهم بترشيحهم، ويجب أن تلقى هذه الترشيحات دعم عضو آخر من أعضاء منظمة ccNSO ينتمي لذات المنطقة، وتقوم لجنة الترشيح في ICANN باختيار الأعضاء الثلاثة الباقين.

### كيف يمكنني المشاركة في منظمة ccNSO؟

إذا كنت مديرًا لأحد نطاقات المستوى الأعلى لرموز الدول المتوافقة مع المعيار 3166 من معايير المنظمة الدولية للمعايير (ISO 3166)، فيمكنك الحصول على عضوية منظمة ccNSO أو المشاركة في أي من مجموعات العمل التابعة لها أو حضور اجتماعاتها. يمكنك الحصول على طلب الانضمام على <http://ccnso.icann.org/applications/form.htm>. لا توجد رسوم للعضوية.

## أين يمكنني الحصول على مزيد من المعلومات بشأن منظمة ccNSO؟ <http://ccnso.icann.org/>



توفر منظمة ccNSO منتدى خاصًا لمديري نطاقات المستوى الأعلى لرموز الدول للاجتماع ومناقشة القضايا ذات الاهتمام المشترك من منظور عالمي.

## قائمة بالأعضاء من نطاقات ccTLDs اعتبارًا من 1 أغسطس 2012

نيوي	.....nu	غواتيمالا	.....gt	الإمارات العربية المتحدة	.....ae
نيوزيلندا	.....nz	غيانا	.....gy	أفغانستان	.....af
عمان	.....om	هونغ كونغ	.....hk	ألبانيا	.....al
بنما	.....pa	هندوراس	.....hn	أرمينيا	.....am
بيرو	.....pe	كرواتيا	.....hr	الأرجنتين	.....ar
بولينزيا الفرنسية	.....pf	هايتي	.....ht	أستراليا	.....au
بابوا غينيا الجديدة	.....pg	العراق	.....iq	أذربيجان	.....az
الفلبين	.....ph	إسرائيل	.....il	بلجيكا	.....be
بولندا	.....pl	إيران	.....ir	بوركينا فاسو	.....bf
بورتوريكو	.....pr	أيسلندا	.....is	بلغاريا	.....bg
البرتغال	.....pt	إيطاليا	.....it	البحرين	.....bh
الأراضي الفلسطينية المحتلة	.....ps	جيرسي	.....je	بوروندي	.....b
بالاو	.....pw	جامايكا	.....jm	بوليفيا	.....bo
صربيا	.....rs	الأردن	.....jo	البرازيل	.....br
روسيا	.....ru	اليابان	.....jp	بليز	.....bz
المملكة العربية السعودية	.....sa	كينيا	.....ke	كندا	.....ca
جزر سليمان	.....sb	جزر القمر	.....km	جزر الكوكوس	.....cc
السودان	.....sd	كوريا	.....kr	جمهورية الكونغو الديمقراطية	.....cd
السويد	.....se	جزر الكايان	.....ky	ساحل العاج	.....ci
سنغافورة	.....sg	سانت لوشا	.....lc	تشيلي	.....cl
سلوفينيا	.....si	ليتوانيا	.....lt	الكاميرون	.....cm
سلوفاكيا	.....sk	لوكسمبورغ	.....lu	الصين	.....cn
السنغال	.....sn	لاتفيا	.....lv	كولومبيا	.....co
الصومال	.....so	ليبيا	.....ly	كوستاريكا	.....cr
السلفادور	.....sv	المغرب	.....ma	كوبا	.....cu
سينت مارتن (الجزء الهولندي)	.....sx	مولدوفا	.....md	الرأس الأخضر	.....cv
توغو	.....tg	مدغشقر	.....mg	كوراساو	.....cw
تيمور الشرقية	.....tl	مالي	.....ml	جزيرة الكريسماس	.....cx
تركيا	.....tr	منغوليا	.....mn	جمهورية التشيك	.....cz
ترينيداد وتوباغو	.....tt	موريتانيا	.....mr	ألمانيا	.....de
تايلاند	.....th	مونتسرات	.....ms	جمهورية الدومينيكان	.....do
تايوان	.....tw	جزر المالديف	.....mv	الجزائر	.....dz
تنزانيا	.....tz	مالاوي	.....mw	الإكوادور	.....ec
أوكرانيا	.....ua	المكسيك	.....mx	مصر	.....eg
أوغندا	.....ug	ماليزيا	.....my	إثيوبيا	.....et
المملكة المتحدة	.....uk	موزمبيق	.....mz	الاتحاد الأوروبي	.....eu
الولايات المتحدة	.....us	ناميبيا	.....na	فنلندا	.....fi
أوروغواي	.....uy	كاليدونيا الجديدة	.....nc	فيجي	.....fj
فنزويلا	.....ve	نيجيريا	.....ng	الولايات الميكرونيزية الفيدرالية	.....fm
جزر فيرجن الأمريكية	.....vi	نيكاراغوا	.....ni	فرنسا	.....fr
فانواتو	.....vu	هولندا	.....nl	الغابون	.....ga
ساموا	.....ws	النرويج	.....no	جورجيا	.....ge
جنوب إفريقيا	.....za	نيبال	.....np	غويرنسي	.....gg
زامبيا	.....zm	ناورو	.....nr	جبل طارق	.....gi
				غواديلوب	.....gp

## منظمة دعم الأسماء العامة

### ما هي منظمة دعم الأسماء العامة؟

منظمة دعم الأسماء العامة (GNSO) هي الهيئة المعنية بوضع السياسات والمسؤولية عن نطاقات المستوى الأعلى العامة. مثل .COM، .NET، و.ORG. وتضم عضويتها ممثلين عن سجلات gTLD، وأمناء سجلات gTLD، ودوائر مصالح الملكية الفكرية، ومزودي خدمة الإنترنت، والشركات والمصالح غير التجارية.

### ما هي مجموعات أصحاب المصلحة داخل منظمة GNSO؟

تقوم مجموعات أصحاب المصلحة بنفس وظيفة اللجان الحزبية، والغرض من إنشائها يتمثل في تسهيل إنشاء دوائر انتخابية جديدة وزيادة عدد المشاركين في منظمة GNSO. هناك أربعة من مجموعات أصحاب المصلحة تمثل مجموعة واسعة من المجموعات والأفراد المهتمين بتطوير سياسة نطاقات المستوى الأعلى العامة. وهي كالتالي:

- مجموعة أصحاب المصلحة التجارية
- مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية
- مجموعة أصحاب المصلحة أمناء السجلات
- مجموعة أصحاب المصلحة بسجلات gTLD

### ما هو مجلس منظمة GNSO؟

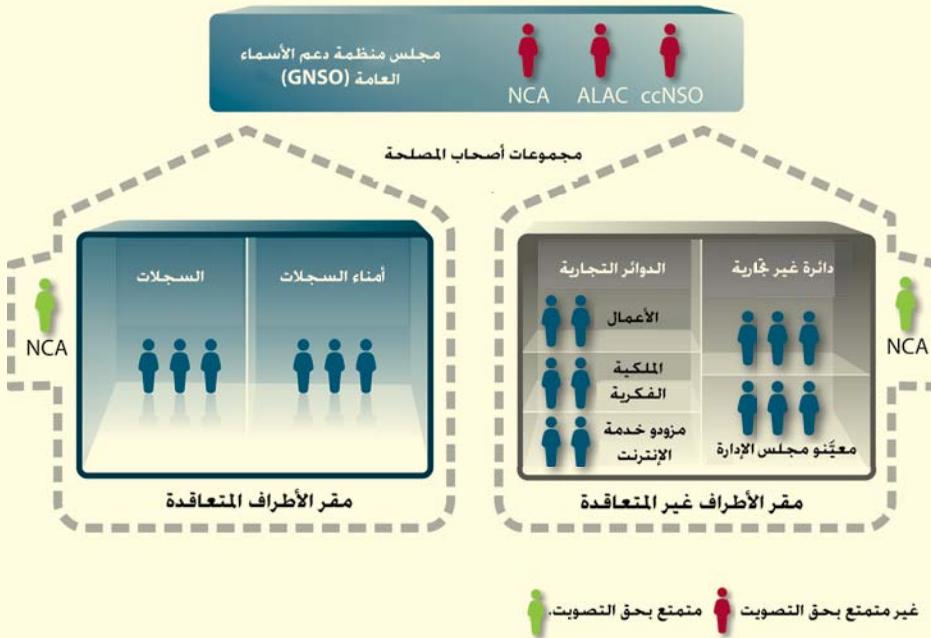
يدير المجلس المكون من 23 عضوًا عملية تطوير السياسات داخل منظمة GNSO. كما يقدمون التوصيات بشأن السياسات إلى مجلس إدارة ICANN. كما يعينون عضوين لمجلس إدارة ICANN.

### كيف يتم اختيار أعضاء مجلس GNSO؟

تقوم مجموعات أصحاب المصلحة بتعيين 18 عضوًا من أعضاء مجلس GNSO البالغ عددهم 23 عضوًا. وينقسم المجلس إلى مجلسين فرعيين لأغراض تتعلق بالتصويت. مثلما هو الحال في الكونغرس الأمريكي أو البرلمان البريطاني. يضم مقر الأطراف المتعاقدة مجموعات أصحاب المصلحة بالسجلات وأمناء السجلات. بينما يضم مقر الأطراف غير المتعاقدة مجموعات أصحاب المصلحة التجارية وغير التجارية. تعين لجنة الترشيح التابعة لمنظمة ICANN ثلاثة من أعضاء المجلس. من بينهم اثنان هم أعضاء لهم الحق بالتصويت ويتم تخصيصهم لكل مقر. ويكون العضو المعين الثالث مستشارًا للمجلس ككل. يضم المجلس أيضًا ممثلي علاقات متبادلة ومراقبين من المجموعات الأخرى. مثل مجتمع At-Large ومنظمة ccNSO. ويتم تعيينهم رسميًا ولا يتمتعون بحق التصويت داخل ICANN. يوفر هذا النظام الحكم من الضوابط والتوازنات ما لا يسمح لمجموعة مصالح واحدة بالهيمنة على المجلس.



### بنية منظمة دعم الأسماء العامة (GNSO)



مجلس منظمة دعم الأسماء العامة في اجتماع ICANN العام رقم 44 في براغ.

## كيف يمكنني المشاركة في منظمة GNSO؟

يتم اعتماد مجموعات العمل المعتمدة في GNSO بشكل رسمي في بنية ICANN لتتغلب على مشكلات السياسات والمشكلات الأخرى التي تواجه مجتمع الإنترنت وأصحاب المصالح فيه. بصفة عامة، يمكن لأي فرد الانضمام إلى هذه المجموعات: فهي تتألف أساساً من متطوعين ذوي اهتمامات وخبرات مختلفة، القوائم البريدية التي يتم أرشفتها بشكل علني هي إحدى الأدوات العديدة التي تستخدمها مجموعات العمل. ويمكن لأعضاء المجتمع متابعة القوائم البريدية لمعرفة آخر المباحثات والمداولات بشأن موضوعات السياسة وأنشطتها.

يمكنك متابعة الصفحة الرئيسية لموقع ICANN.ORG للاطلاع على الإعلانات المتعلقة بطلب متطوعين لمجموعات العمل، وعندما جد الإعلان يقع ضمن نطاق اهتماماتك، أرسل بريدًا إلكترونيًا إلى سكرتارية منظمة GNSO للإعراب عن اهتمامك. وسيطلب منك صياغة "بيان اهتمام" بحيث يحصل أعضاء المجموعة الآخرون على مزيد من المعلومات عنك، كما سيطلب منهم القيام بالأمر نفسه، وعادةً تجتمع مجموعات العمل عبر المكالمات الجماعية التي يتم إجراؤها بصفة أسبوعية أو نصف شهرية، وتحدد كل مجموعة الجدول الأنسب لها.

يمكنك أيضًا تقديم طلب عضوية في إحدى الدوائر أو مجموعات أصحاب المصلحة في منظمة GNSO. مجموعات أصحاب المصلحة والدوائر هي عبارة عن مجموعات من المشاركين في المجتمع عن يلتفون حول مفهوم أو مصلحة مشتركة، ويتم الاعتراف بهم رسميًا من قِبَل مجلس إدارة ICANN. ولكل مجموعة أصحاب مصلحة أو دائرة قواعد أهلية فريدة خاصة بها. وقد يتم فرض رسوم عضوية للانضمام إلى مجموعة من مجموعات أصحاب المصلحة أو إحدى الدوائر. لمزيد من التفاصيل حول متطلبات عضوية معينة أو متطلبات الانضمام، يرجى زيارة مواقع الويب الواردة أدناه.

## مجموعات أصحاب المصلحة والدوائر التابعة لمنظمة GNSO

دائرة مستخدمي الأعمال التجارية  
<http://www.bizconst.org/>

دائرة المستخدمين غير التجاريين  
<http://ncuc.org/>

الدائرة الانتخابية الخاصة بالملكية الفكرية  
<http://www.ipconstituency.org/>

دائرة الشؤون التشغيلية غير الربحية  
<http://www.npoc.org/home.html>

دائرة مزودي خدمة الإنترنت  
<http://www.ispcp.info/>

مجموعة أصحاب المصلحة في أمناء السجلات  
<http://www.icannregistrars.org/>

مجموعة أصحاب المصالح غير التجارية  
<http://gns0.icann.org/en/non-commercial/>

مجموعة أصحاب المصلحة في أمناء سجلات نطاق gTLD  
<http://www.gtldregistries.org/>

## اللجان الاستشارية

تتضمن ICANN أربع لجان استشارية تعمل كهيئات استشارية رسمية لمجلس إدارة ICANN. وتتشكل هذه اللجان من ممثلين من مجتمع الإنترنت لتقديم المشورة بشأن قضية معينة أو نطاق سياسة. تفوض اللوائح الداخلية المعمول بها في ICANN أربع لجان هي: لجنة At-Large الاستشارية، واللجنة الاستشارية لنظام خادم جذر DNS واللجنة الاستشارية الحكومية واللجنة الاستشارية لشؤون الأمان والاستقرار.

## لجنة At-Large الاستشارية

### ما هي لجنة At-Large الاستشارية؟

لجنة At-Large الاستشارية (ALAC) هي الكيان التنظيمي الأساسي الذي يعبر عن آراء مستخدم الإنترنت من الأفراد ومخاوفه في إطار عمليات ICANN. ويتلخص دورها في دراسة أنشطة ICANN وتقديم المشورة بشأنها طالما كانت متعلقة بمصالح مستخدمي الإنترنت من الأفراد. ويشمل هذا السياسات الموضوعية من خلال منظمات الدعم التابعة لمنظمة ICANN، فضلاً عن العديد من المشكلات الأخرى التي تتناسب معها آراء المجتمع ومشورته. ويختار مجتمع كلاً من لجنة ALAC ومنظمة At-Large عضوًا واحدًا من أعضاء مجلس إدارة ICANN.

ولجنة ALAC هي عبارة عن مجموعة فرعية في "مجتمع At-Large" الذي يتمتع ببنية إرتقائية مرتبة في طبقات، ويوجد على مستوى القاعدة الشعبية ما يقرب من 150 بنية من بني At-Large (ALS). وتتنوع هذه المنظمات المحلية التي تضم أعضاء At-Large في مناطق متفرقة من العالم، ويتم تنظيم بني ALS بحسب المنطقة عبر خمس من منظمات At-Large الإقليمية أو ما يعرف بـ RALO. ومنظمات RALO هي بمثابة المنتدى الرئيسي ونقطة التنسيق للجزء الذي تنتمي إليه من العالم.



الانضمام إلى إحدى الدوائر أو  
مجموعة من مجموعات أصحاب  
المصلحة هي أكثر الطرق شيوعاً  
للمشاركة في منظمة GNSO.

## فيما يلي سرد لمنظمات At-Large الإقليمية الخمس:

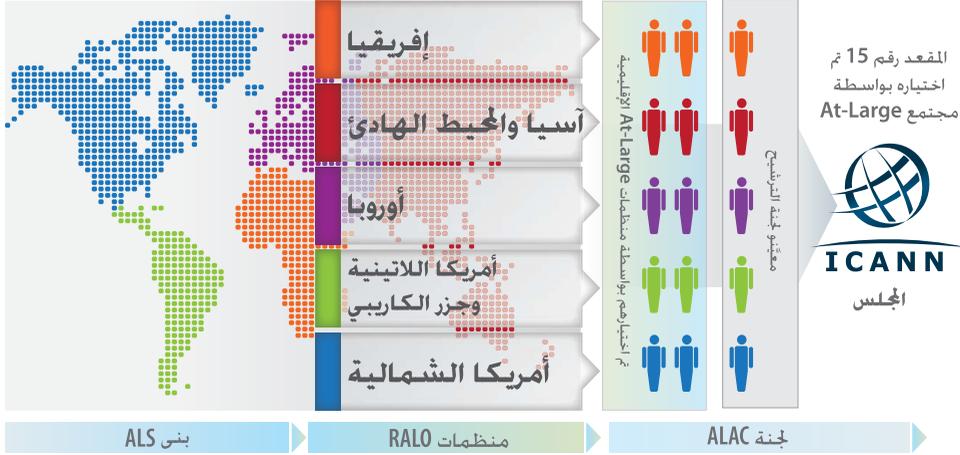
■ منظمة At-Large الإقليمية الإفريقية (AFRALO)  
<http://www.atlarge.icann.org/afralo/>

■ منظمة At-Large الإقليمية بآسيا وأستراليا وجزر المحيط الهادئ (APRALO)  
<http://www.atlarge.icann.org/apralo/>

■ منظمة At-Large الإقليمية الأوروبية (EURALO)  
<http://www.atlarge.icann.org/euralo/>

■ منظمة At-Large الإقليمية بأمريكا اللاتينية وجزر الكاريبي (LACRALO)  
<http://www.atlarge.icann.org/lacralo/>

■ منظمة At-Large الإقليمية بأمريكا الشمالية (NARALO)  
<http://www.atlarge.icann.org/naralo/>



الخطط البياني لمنظمة At-Large التابعة لمنظمة ICANN

يوافق عام 2012 الذكرى السنوية العاشرة لإنشاء لجنة At-Large الاستشارية بشكلها الحالي. تم إنشاء لجنة ALAC بهدف إتاحة الفرصة لمستخدمي الإنترنت الفعالين من الأفراد من مختلف دول العالم للمشاركة في ICANN.



## كيف يتم اختيار أعضاء لجنة At-Large الاستشارية؟

تتشكل لجنة ALAC التي تتألف من 15 عضوًا إجماليًا من عضوين تختارهما كل منظمة من منظمات At-Large الإقليمية ليصبح العدد إجماليًا عشرة ممثلين يتم تعيينهم تعيينًا مباشرًا وخمسة أعضاء يتم اختيارهم من خلال لجنة الترشيح. ومن بين الأعضاء الخمسة الذين تختارهم لجنة الترشيح مواطن واحد من دولة واحدة من كل منطقة من المناطق الجغرافية الخمس.

## كيف يمكنني المشاركة مع لجنة ALAC؟

ينضم مستخدم الإنترنت من الأفراد إلى منظمة At-Large في العادة من خلال الانضمام إلى إحدى بنى ALS المحلية. ومن ثم عبر بنية ALS سيصبح مشاركًا في RALO.

مع ذلك، قد تتوفر لمستخدمي الإنترنت من الأفراد إمكانية الانضمام إلى منظمة RALO مباشرة. تتمثل المهمة المنوط بمنظمات RALO أداؤها في إطلاع مجتمع مستخدمي الإنترنت في المناطق التي تنتمي إليها بأنشطة ICANN عبر التواصل العام وتوزيع المعلومات والعرفية. تعتبر كل منظمة من منظمات RALO هيئة مستقلة، وتتم إدارتها طبقًا لوثائقها التنظيمية. وفي حين تنتخب كل منظمة من منظمات RALO رئيسًا وسكرتارية، ونائب رئيس في بعض الحالات، فإن كل واحدة منها لديها متطلباتها الخاصة لهذه المناصب.

ونظرًا لأن جميع اجتماعات منظمة At-Large هي اجتماعات مفتوحة، يجوز للأعضاء من الأفراد أن يشاركوا في اجتماعات مجتمع At-Large أو في المكالمات الجماعية للجنة ALAC ومنظمات RALO وفي اللجان الفرعية ومجموعات العمل.

## كيف تشارك لجنة ALAC في عملية وضع السياسات داخل منظمة ICANN؟

في الحالات التي ترى لجنة ALAC لسياسة جديدة من سياسات ICANN أهمية كبيرة بالنسبة لمستخدمي الإنترنت من الأفراد، فإنها تشارك في عملية تطوير السياسة منذ مراحلها الأولى، وغالبًا ما تستحث أعضاء منظمة At-Large على المشاركة المباشرة في مجموعة العمل التي تناط بها مهمة تطوير السياسة. وقد تبدي لجنة ALAC تعليقًا عامًا تعرض من خلاله موقفها.

وهناك مجموعات عمل داخل مجتمع At-Large وكذلك مجموعات عمل أخرى تتألف من أعضاء ينتمون إلى منظمات الدعم واللجان الاستشارية المختلفة، وقد أنشأت لجنة ALAC عددًا من مجموعات العمل واللجان الفرعية الدائمة للعمل على المشكلات الدائمة أو طويلة الأمد. تعرّف على المزيد على الارتباط التالي

<https://community.icann.org/display/atlarge/At-Large+Working+Groups>

## كيف يمكنني الحصول على المزيد من المعلومات بشأن لجنة ALAC ومجتمع At-Large؟

الصفحة الرئيسية لمنظمة At-Large وهي [www.atlarge.icann.org](http://www.atlarge.icann.org) هي نقطة البداية الأساسية للحصول على أخبار مجتمع At-Large ووثائقه المرجعية. كذلك تعدّ صفحة ويكي مجتمع At-Large مصدرًا متازًا للمعلومات بشأن أنشطة منظمة At-Large (انظر ما يلي: <https://community.icann.org/display/atlarge/At-Large+Advisory+Committee+%28ALAC%29>).

## اللجنة الاستشارية الحكومية

### ما هي اللجنة الاستشارية الحكومية؟

تضم اللجنة الاستشارية الحكومية ممثلين معينين من قبل الحكومات الوطنية والمنظمات الحكومية متعددة الجنسيات والمنظمات الناشئة بموجب المعاهدات والاقتصاديات المتميزة.

## كيف تشارك اللجنة الاستشارية الحكومية (GAC) في عملية وضع السياسات في منظمة ICANN؟

يتمثل الدور الرئيسي للجنة الاستشارية الحكومية (GAC) في تقديم المشورة لمنظمة ICANN بشأن مشكلات السياسة العامة. خاصة حينما يكون هناك تفاعل محتمل بين أنشطة ICANN أو سياساتها من ناحية والقوانين الوطنية أو الاتفاقيات الدولية من ناحية أخرى. وتأخذ ICANN مشورة اللجنة الاستشارية الحكومية بشأن قضايا السياسة العامة في الاعتبار حسب الأصول. وذلك في كل من صياغة السياسات وتبنيها.

وعادةً ما تجتمع اللجنة الاستشارية الحكومية ثلاث مرات سنويًا بالتزامن مع اجتماعات ICANN، حيث تناقش المشكلات مع مجلس ICANN ومنظمات الدعم الأخرى التابعة لها وكذلك لجانها الاستشارية ومجموعاتها الأخرى.

## كيف يمكنني المشاركة مع اللجنة الاستشارية الحكومية (GAC)؟

وفقًا لمبادئ العمل المقررة فيها، قد يتم السماح "للحكومات الوطنية أو الاقتصاديات المتميزة المعترف بها في المحافل الدولية" بالتمتع بعضوية اللجنة الاستشارية الحكومية.

كذلك يمكن للحكومات أو الهيئات الأخرى المهتمة بالانضمام إلى اللجنة الاستشارية الحكومية كعضو أو مراقب أن ترسل طلبًا رسميًا إلى سكرتارية اللجنة الاستشارية الحكومية.



عادة ما يحضر اجتماعات اللجنة

الاستشارية الحكومية (GAC) ما

يقارب 50 حكومة وطنية واقتصادًا

متميزًا ومنظمة عالمية مثل وكالة

الاتصالات الدولية التابعة للأمم

المتحدة (ITU) ومنظمة اليونسكو

والمنظمة العالمية للملكية الفكرية

(WIPO) والإنترنت والمنظمات

الإقليمية مثل

منظمة التعاون الاقتصادي

والتنمية (OECD) والمنتدى الآسيوي

الباسيفيكي والمجلس الأوروبي.

**كيف يتم اختيار الأفراد للمشاركة في اللجنة الاستشارية الحكومية بالنيابة عن منظمةٍ عضو أو مراقب؟**  
يحق لكل عضو أو مراقب في اللجنة الاستشارية الحكومية أن يعين مثلاً واحداً وآخر بديلاً في تلك اللجنة. ويحق للمستشارين مرافقة الممثل المعتمد. ويجب أن يتولى الممثل المعتمد أو البديل أو المستشارون موقفاً وظيفياً رسمياً مع الإدارة العامة لعضو اللجنة الاستشارية الحكومية. ينتخب أعضاء اللجنة الاستشارية الحكومية رئيساً ويعمل كممثل لعلاقات متبادلة ليس له حق التصويت في مجلس إدارة ICANN.

### **كيف يتم اتخاذ القرارات في اللجنة الاستشارية الحكومية؟**

تسعى اللجنة الاستشارية الحكومية إلى تحقيق الإجماع إلى تحقيق الإجماع بين أعضائها. ويُقصد بالإجماع طبقاً للممارسات المعمول بها في الأمم المتحدة، تبني القرارات بالتوافق العام في غياب أي اعتراض رسمي. وحينما يتعذر الوصول إلى الإجماع، ينقل رئيس اللجنة وجهات النظر التي عبّر الأعضاء عنها كاملةً إلى مجلس إدارة ICANN.

### **أين يمكنني الحصول على المزيد من المعلومات بشأن اللجنة الاستشارية الحكومية؟**

تمتلك اللجنة الاستشارية الحكومية موقعاً على الويب تقوم فيه بنشر المعلومات العامة والمواد الخاصة بالاجتماعات والعروض التقديمية. فضلاً عن أنواع مختلفة من الأوراق التي يتم توزيعها أثناء اجتماعاتها. فوق ذلك، تصدر اللجنة الاستشارية الحكومية بياناً رسمياً يتضمن تعليقاتها على المشكلات التي تناولتها بالمناقشة وذلك في نهاية كل اجتماع عام لمنظمة ICANN. وهو الاجتماع الذي يتعقد على هامشه اجتماع اللجنة الاستشارية الحكومية. كذلك يتم نشر نصوص الجلسات المفتوحة في أعقاب الاجتماعات بأسابيع قليلة.

## **اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر**

### **ما هي اللجنة الاستشارية لنظام خدمة الجذر؟**

لجنة RSSAC هي إحدى لجان مجلس إدارة ICANN الاستشارية المختصة بتشغيل خوادم اسم الجذر لنظام أسماء النطاقات. وذلك يشمل متطلبات تشغيل خوادم اسم الجذر مثل قدرات الأجهزة المضيفة وأنظمة التشغيل وإصدارات برامج خادم الاسم وإمكانات الاتصال في الشبكة والبيئة المادية.

### **كيف يتم اختيار أعضاء لجنة RSSAC؟**

أعضاء لجنة RSSAC هم ممثلو المنظمات المسؤولة عن تشغيل خوادم اسم الجذر في العالم والتي يبلغ عددها ثلاثة عشر خادماً. وكذلك المنظمات الأخرى المعنية بالتشغيل التقني المستمر لنظام خادم الجذر الرسمي.

### **كيف تشارك لجنة RSSAC في عملية وضع السياسات داخل منظمة ICANN؟**

تجيب لجنة RSSAC على طلبات إيداع المشورة التي يتقدم بها مجلس إدارة ICANN بشأن المشكلات التقنية. يقوم أعضاء اللجنة بتطوير المشورة المستندة إلى الإجماع بشأن مشكلات مثل نشر أسماء النطاقات الدولية في منطقة الجذر.

### **كيف يمكنني المشاركة في لجنة RSSAC؟**

تعقد لجنة RSSAC اجتماعاتها عادةً أثناء اجتماعات فريق عمل هندسة الإنترنت (IETF) وليس أثناء اجتماعات ICANN. وتنعقد هذه الاجتماعات غالباً بعد أسابيع قليلة من اجتماع ICANN وفي موقع مختلف.

### **أين يمكنني الحصول على المزيد من المعلومات بشأن لجنة RSSAC؟**

يمكن الاطلاع على مشورة لجنة RSSAC ومعلومات أخرى على الارتباط التالي <http://www.icann.org/en/groups/rssac>

## **اللجنة الاستشارية لشؤون الأمان والاستقرار**

### **ما هي اللجنة الاستشارية لشؤون الأمان والاستقرار؟**

لجنة SSAC هي إحدى اللجان الاستشارية التابعة لمجلس إدارة ICANN ومجتمعها وتتألف من خبراء تقنيين في هذا الحقل ومن الأوساط الأكاديمية ومن مشغلي خوادم جذور الإنترنت وأمناء السجلات وسجلات نطاقات TLD. ترتبط أنشطتها بأمان أنظمة التسمية وتخصيص العناوين في شبكة الإنترنت وسلامتها.

### **كيف يتم اختيار أعضاء لجنة SSAC؟**

يعين مجلس إدارة ICANN رئيس لجنة SSAC وأعضائها. تجتمع لجنة العضوية في لجنة SSAC بالمرشحين المحتملين وتراجع ما يملكون من خبرات واهتمامات ومهارات قبل تقديم التوصيات المتعلقة بعضوية لجنة SSAC. إذا وافقت لجنة SSAC على اعتماد الأعضاء الجدد استناداً لهذه التوصيات، فإنها تطالب مجلس الإدارة باعتماد التعيينات عبر ممثلي العلاقات المتبادلة للجنة SSAC في مجلس الإدارة.



## كيف تشارك لجنة SSAC في عملية وضع السياسات داخل منظمة ICANN؟

تقوم لجنة SSAC بإصدار مشورات وتعليقات مكتوبة بشأن مجموعة من القضايا المتعلقة بالتشغيل الصحيح والموثوق به لنظام اسم الجذر، وتحديد العناوين وتخصيص أرقام الإنترنت، وبالسجل وخدمات أسماء السجلات. كذلك تتبع لجنة SSAC التهديدات والمخاطر التي تُخيط بخدمات تسمية الإنترنت وخدمة العناوين وتخضعها للتقييم.

## كيف يمكنني المشاركة في لجنة SSAC؟

الأفراد المهتمون مدعوون إلى الاتصال بمدير دعم SSAC أو رئيسها أو أي عضو في لجنة SSAC بشأن الانضمام إليها. سيطلب من المرشحين تقديم سيرة ذاتية وبيان مصلحة ووصف لما لديهم من مهارات ستستفيد منها اللجنة مع انضمامهم لها.

## أين يمكنني الحصول على المزيد من المعلومات بشأن لجنة SSAC؟

تتضمن صفحات الويب الخاصة بلجنة SSAC على موقع ICANN.ORG المزيد من المعلومات بشأن إجراءات التشغيل والأعضاء. فضلاً عن قائمة بالتقارير والمشورات والتعليقات وهو ما يتوفر على الارتباط <http://www.icann.org/en/groups/ssac>

## فريق عمل ICANN

### ما هي الوظيفة المنوط بفريق عمل ICANN أداؤها؟

فريق عمل ICANN هو المسؤول عن دعم أنشطة تطوير السياسات وتنفيذ السياسات التي طورها مجتمع ICANN والتي تيناها مجلس إدارة ICANN وتطبيقها. وكذلك من بين مسؤوليات فريق العمل توفير وظيفة هيئة أرقام الإنترنت المخصصة (IANA) وعمليات الجذر وعمليات الأمان وحالات الطوارئ ووضع خطط استمرارية العمل وعمليات امتدادات أمان نظام أسماء النطاقات (DNSSEC) والتوافق التعاقدية وبرنامج التتبع السريع لـ IDN وتنفيذ برنامج نطاق gTLD الجديد.

كذلك تتمتع ICANN بموارد تنظيمية عالية الاحترافية مثل قسم الموارد البشرية وتخطيط المشروعات والتمويل وتكنولوجيا الاتصالات والمعلومات لدعم عملياتها.

يدعم أعضاء فريق العمل المتفانون الأعمال التي ينجزها مجلس الإدارة ومنظمات الدعم واللجان الاستشارية، وفي بعض الحالات يشمل دورهم توفير وظائف السكرتارية أو الدعم أو دعم تطوير مشورة السياسات.

### وصول ICANN إلى الأسواق العالمية

تمتلك منظمة ICANN مقرات في ثلاث قارات ولديها موظفون يعملون في مختلف دول العالم. تقع مقرات المنظمة في سيدني بأستراليا؛ وفي بروكسل ببلجيكا؛ وفي لوس أنجلوس وواي السليكون وكاليفورنيا وواشنطن العاصمة بالولايات المتحدة الأمريكية.



مقرا بروكسل (على اليمين) ولوس أنجلوس هما اثنان من بين مرافق ICANN الأربعة الجديدة التي تم افتتاحها خلال العامين الماضيين لاستيعاب هذا العدد المتزايد من فرق العمل. فضلاً عن تعزيز الأمان والميزات التقنية، تم افتتاح مقري وادي السليكون وواشنطن في عام 2010.

## محقق الشكاوى

### ماذا يقصد بمحقق الشكاوى؟

محقق الشكاوى في منظمة ICANN هو شخص محايد ومستقل وغير متحيز تتعاقد معه ICANN وتمنحه اختصاصات قضائية على المشكلات والشكاوى المقدمة بشأن قرارات ICANN وهيئات الدعم أو إجراءاتها أو ما تقرره من تأخير. وذلك على النحو المبين في هذا "الدليل". إنه محامي العدالة.

### المهام المنوطة بمحقق الشكاوى

يفحص محقق الشكاوى الشكاوى المقدمة ويحاول حلها. ومع تأكيده على الوساطة باعتبارها وسيلة لحل المشكلات. غالبًا ما يقوم بالتوسط بين الأطراف. يمكن التعرف على المزيد بشأن المهام التي يقوم بها في صفحته على الويب <http://www.icann.org/en/help/ombudsman/contact>

باب مكتب محقق الشكاوى مفتوح دائمًا للنقاش بشأن أي مشكلة. وحتى إذا لم يكن ضمن صلاحياته فتح التحقيق بشأنها. فإنه في الغالب يكون قادرًا على تحديد المكان المناسب لطلب المساعدة بشأن المشكلة.

### صلاحيات محقق الشكاوى

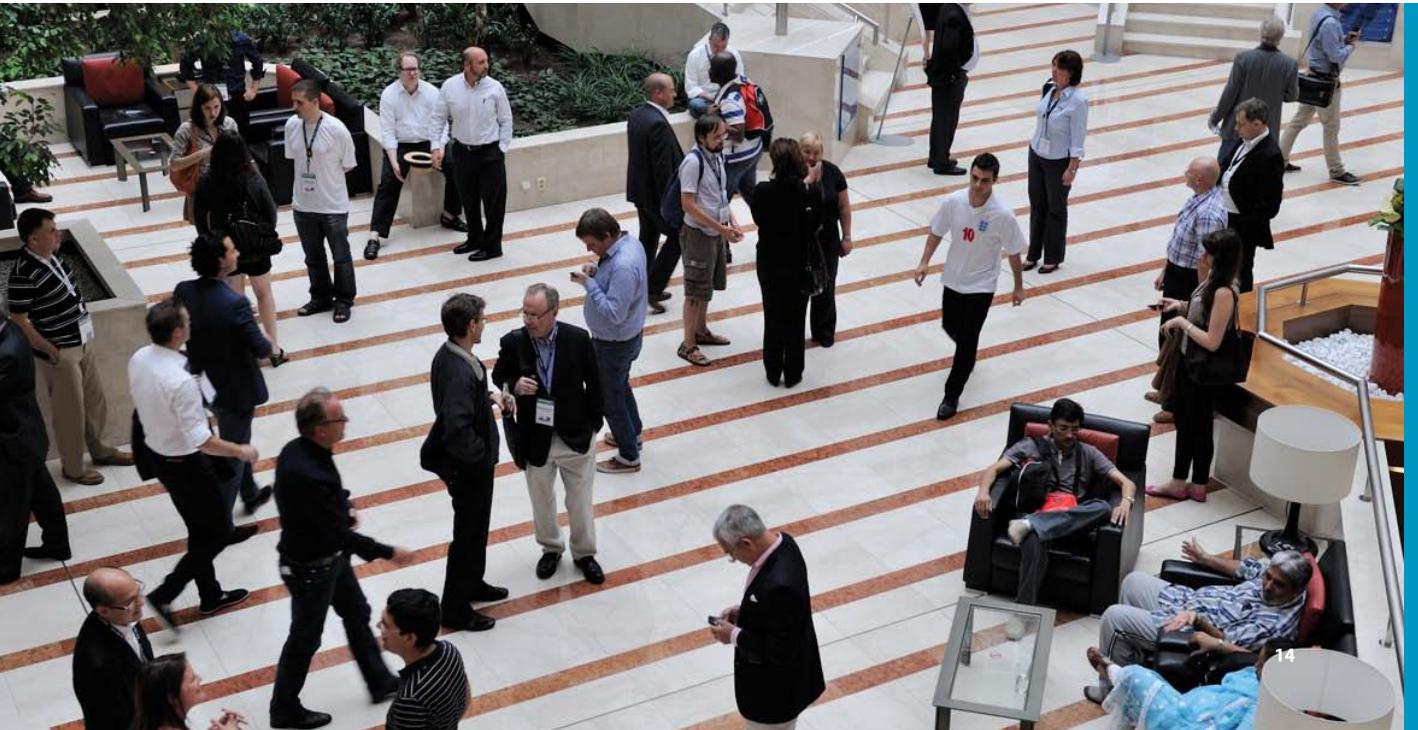
لا يمتلك محقق الشكاوى صلاحية صياغة أو تغيير أو إبطال سياسة. أو قرارات أو إجراءات أو إلغاء ذات طبيعة إدارية أو صادرة عن مجلس الإدارة. ولا يملك محقق الشكاوى صلاحية التحقيق في هذه الأحداث أو استخدام أساليب حل النزاع - مثل الوساطة - لحلها.

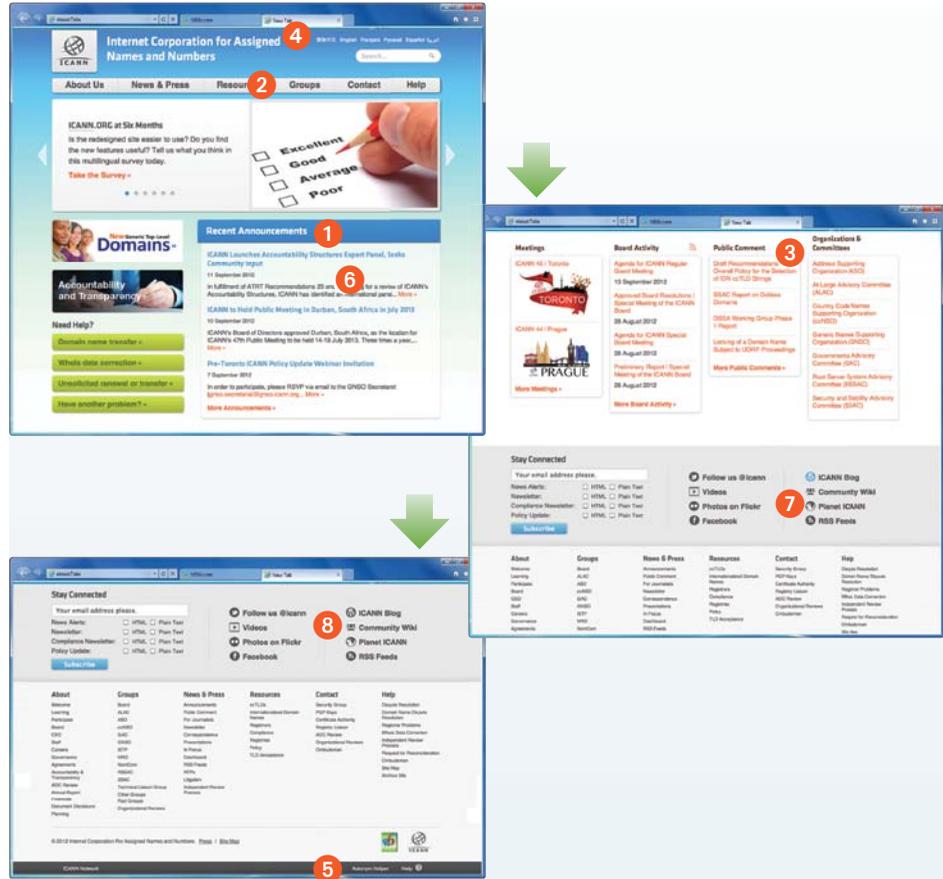
### كيف يمكنني الاتصال بمحقق الشكاوى؟

تفضل بزيارة مكتب محقق الشكاوى أثناء اجتماع منظمة ICANN العام لتتمكن من مخاطبته مباشرةً. أو أرسل بريدًا إلكترونيًا إلى [ombudsman@icann.org](mailto:ombudsman@icann.org) أو املأ نموذج الشكاوى عبر الإنترنت على العنوان التالي <http://ombudsman.icann.org/complaints>

## نصائح سريعة/أدوات المشاركة

- طالع موضوعات النقاش الحالية على صفحة التعليقات العامة وعبر عن رأيك على الارتباط التالي <http://www.icann.org/en/news/public-comment>
- طالع صفحات ويكي الخاصة بالمجتمع وشارك على الارتباط التالي <https://community.icann.org/dashboard.action>
- اقرأ التقرير الإخباري الشهري عن تحديث السياسة على الارتباط <http://www.icann.org/en/resources/policy/update>
- اشترك في التقارير الإخبارية <http://www.icann.org/en/news/newsletter/signup> والمواجز الإخبارية <http://www.icann.org/en/news/rss>
- تفضل بزيارة موقع اجتماعات ICANN للاطلاع على معلومات بشأن الاجتماعات السابقة والقادمة <http://meetings.icann.org/>





الميزات:

- 1 أحدث المعلومات في المقدمة: الآن تظهر أحدث أنشطة مجلس الإدارة وأحدث الموضوعات المفتوحة للتعليق العام في الصفحة الرئيسية.
- 2 المجموعات - فبإمكان جميع الزوار الآن الانتقال مباشرة من الصفحة الرئيسية لمنظمة ICANN إلى صفحة أي منظمة دعم أو لجنة استشارية.
- 3 التعليق العام: الآن يمكن للجميع المشاركة بتعليق عام فيما يتعلق بأي مشكلة نشطة يقوم المجتمع أو المنظمة بتدارسها.
- 4 شريط المحتوى متعدد اللغات: قم باختيار لغة من اللغات وسوف ترى على الفور قائمة بجميع المواد متوفرة بهذه اللغة، بدايةً من أحدث المواد.
- 5 مساعد الاختصارات بذيل الصفحة: اكتب اختصارًا واحصل على تعريفه عند الطلب.
- 6 مساعد الاختصارات المضمن: تظهر تعريفات الاختصارات عند تحريك الماوس أعلى مصطلحات مسطرة في أقسام الموقع بتنسيق HTML.
- 7 كوكب ICANN: اقرأ كل موجز RSS أو تغريدة في موقع Twitter من ICANN في مكان واحد.
- 8 صفحة ويكي الخاصة بالمجتمع: هي صفحات ويب تم إنشاؤها لأسباب محددة، مثل مجموعات العمل. وتسمح لجميع أعضاء المجتمع بتحرير المحتوى بطريقة جماعية وسهلة.

A

<p>هي إحدى الهيئات الاستشارية الرسمية لمجلس إدارة ICANN وتتألف من ممثلين عن مجتمع الإنترنت لتقديم المشورة بشأن مشكلة معينة أو مجال معين من مجالات السياسة. تفوض اللوائح الداخلية المعمول بها في ICANN أربع لجان هي: اللجنة الاستشارية الحكومية واللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر واللجنة الاستشارية لتسوية الأمان والاستقرار ولجنة At-Large الاستشارية.</p>	<p><b>ADVISORY COMMITTEE</b> (اللجنة الاستشارية)</p>
<p>منظمة <b>At-Large الإقليمية الإفريقية</b> إحدى منظمات At-Large الإقليمية الخمس التي يتشكل منها معًا مجتمع At-Large داخل منظمة ICANN. وهي تزود الأفراد ومجموعات المستخدمين النهائيين بالأخبار والموارد والمعلومات في المنطقة الإفريقية.</p>	<p><b>AFRALO</b></p>
<p>مركز معلومات الشبكة الإفريقية هو عبارة عن سجل إنترنت إقليمي ومنظمة بعضوية غير ربحية تتولى مسؤولية إدارة عناوين بروتوكول الإنترنت (IP) وتسجيلها في المنطقة الإفريقية.</p>	<p><b>AFriNIC</b></p>
<p>لجنة <b>At-Large الاستشارية</b> هي كيان تنظيمي رئيسي داخل منظمة ICANN ويضم مستخدمي الإنترنت من الأفراد. ويتمثل الدور الرئيسي للجنة ALAC في دراسة أنشطة ICANN وتقديم المشورة بشأنها. طالما كانت متصلة بمصالح مستخدمي الإنترنت من الأفراد.</p>	<p><b>ALAC</b></p>
<p>بنية <b>At-Large</b> هي منظمة ذاتية الدعم تتألف من مستخدمي الإنترنت من الأفراد المنضوين في منظمة ICANN ومن يتشاركون نفس الاهتمام بمنطقة أو قضية معينة. تقع بني ALS في مختلف دول العالم ويتم تنظيمها في منظمات At-Large الإقليمية الخمس. واحدة في كل منطقة من مناطق ICANN.</p>	<p><b>ALS</b></p>
<p>تأكيد الالتزامات هو إعلان رسمي بشأن استقلالية ICANN وبنيتها وأغراضها وقعت عليه كل من إدارة الاتصالات والمعلومات الوطنية التابعة لوزارة التجارة الأمريكية ومنظمة ICANN في سبتمبر 2009.</p>	<p><b>AOC</b></p>
<p>مركز معلومات شبكات آسيا والمحيط الهادئ أحد سجلات الإنترنت الإقليمية (RIR) الخمسة. ومنظمة غير ربحية تتألف من أعضاء وعلى عاتقها تقع مسؤولية إدارة عناوين بروتوكول الإنترنت (IP) وتسجيلها في منطقة آسيا وأستراليا وجزر المحيط الهادئ. والتي تضم اليابان وكوريا والصين وأستراليا.</p>	<p><b>APNIC</b></p>
<p>هو برنامج فرعي ضمن برنامج gTLD الجديد من ICANN والغرض من إنشائه هو تقديم دعم مالي وغير مالي لمقدمي الطلبات المحتملين من الدول النامية في برنامج gTLD الجديد.</p>	<p><b>APPLICANT SUPPORT</b> (دعم مقدم الطلب)</p>
<p>منظمة <b>At-Large الإقليمية بآسيا وأستراليا وجزر المحيط الهادئ</b> إحدى منظمات At-Large الإقليمية الخمس التي يتشكل منها معًا مجتمع At-Large داخل منظمة ICANN. وهي تزود الأفراد ومجموعات المستخدمين النهائيين بالأخبار والموارد والمعلومات في منطقة آسيا وأستراليا وجزر المحيط الهادئ.</p>	<p><b>APRALO</b></p>
<p>السجل الأمريكي لأرقام الإنترنت أحد سجلات الإنترنت الإقليمية الخمس. ومنظمة تأسست بغرض إدارة عناوين بروتوكول الإنترنت وتسجيلها في كندا وكثير من جزر الكاريبي وشمال الأطلسي والولايات المتحدة.</p>	<p><b>ARIN</b></p>

A	
<p style="text-align: center;"><b>منظمة دعم العناوين</b></p> <p>هي هيئة تقدم الاستشارات لمجلس إدارة ICANN فيما يتعلق بمشكلات السياسة المرتبطة بتنشغيل عناوين بروتوكول الإنترنت وتخصيصها وإدارتها. أما وظيفة منظمة ASO، فتقوم بتنفيذها منظمة موارد الأرقام التي تتألف من خمسة أعضاء هم سجلات الإنترنت الخمسة: APNIC و ARIN و LACNIC و RIPE و AfriNIC.</p>	<b>ASO</b>
<p style="text-align: center;"><b>فريق مراجعة المسؤولية والشفافية</b></p> <p>هو فريق من مثلي المجتمع يتولى مسؤولية مراجعة المسؤولية والشفافية داخل منظمة ICANN والسعي وراء تحقيق مصالح مستخدمي الإنترنت في مختلف دول العالم.</p>	<b>ATRT</b>
<p>هي الكيان التنظيمي الرئيسي المعني بقضية تمثيل أصوات مستخدمي الإنترنت من الأفراد والتعبير عن اهتماماتهم في عمليات ICANN.</p>	<b>AT-LARGE OR THE AT-LARGE COMMUNITY</b> (منظمة AT-LARGE أو مجتمع AT-LARGE)
B	
<p style="text-align: center;"><b>دائرة مستخدمي الأعمال والمستخدمين التجاريين</b></p> <p>إحدى دوائر منظمة دعم الأسماء العامة والصوت المعبر عن مستخدمي الأعمال والمستخدمين التجاريين ضمن عمليات ICANN.</p>	<b>BCUC</b>
<p style="text-align: center;"><b>لجنة حوكمة المجلس</b></p> <p>هي لجنة تابعة لمجلس إدارة ICANN وعلى عاتق أعضائها تقع مسؤولية مراجعة أداء المجلس وتحسينه، ومراقبة التوافق مع قواعد السلوك التي تحكم مجلس الإدارة، فضلاً عن إدارة سياسة تضارب المصالح والموضوعات الأخرى ذات الصلة.</p>	<b>BGC</b>
C	
<p style="text-align: center;"><b>منظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان</b></p> <p>هي منظمة دعم تتولى مسؤولية تطوير السياسات العامة وتقديم التوصيات بشأنها إلى مجلس إدارة ICANN. وذلك فيما يتعلق بنطاقات المستوى الأعلى لرموز الدول. وتوفر المنظمة المذكورة منتدى لمديري نطاقات المستوى الأعلى لرموز الدول ليعقدوا اجتماعاتهم فيه ويناقشوا المشكلات ذات الاهتمام من منظور شامل.</p>	<b>CCNSO</b>
<p style="text-align: center;"><b>نطاق المستوى الأعلى لرموز الدول</b></p> <p>هو امتداد اسم نطاق مكون من حرفين يتطابق مع دولة أو منطقة أو موقع جغرافي آخر مثل uk (المملكة المتحدة) و.de (ألمانيا) و.jp (اليابان).</p>	<b>CCTLD</b>
<p>هو إحدى بنيتين رئيسيتين في منظمة دعم الأسماء العامة التابعة لمنظمة ICANN وتتشكل من سجلات gTLD وأمناء السجلات المعتمدين من ICANN واللذين يتعاقدون مباشرة مع ICANN.</p>	<b>CONTRACTED PARTIES HOUSE</b> (مقر الأطراف المتعاقدة)

## D

<p><b>نظام أسماء النطاقات</b></p> <p>هو نظام يسمح لمستخدمي الإنترنت بكتابة أسماء مثل <a href="http://www.internic.net">www.internic.net</a> وتوجيههم إلى عنوان بروتوكول إنترنت فريد مفهوم آليًا مثل 207.151.159.3. في بعض الأحيان يتم تشبيهه بدليل الهاتف الخاص بالإنترنت.</p>	<p><b>DNS</b></p>
<p><b>منظمة دعم أسماء النطاقات</b></p> <p>بدأً من عام 1999 وحتى عام 2002، كانت منظمة الدعم التابعة لمنظمة ICANN تمثل المشاركين في تشغيل نظام أسماء النطاقات واستخدامه. وقد تم حلها واستبدالها بمنظمة دعم الأسماء العامة، ومنظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان في عام 2003.</p>	<p><b>DNSO</b></p>
<p><b>امتدادات أمان نظام أسماء النطاقات</b></p> <p>توفر امتدادات DNSSEC الأمان عند مستوى البنية التحتية عبر تسلسل هرمي يضم توقيعات مشفرة مرفقة بسجلات نظام DNS. ويكون المستخدمون على يقين تام من أن مصدر البيانات هو المصدر المحدد بشكل يمكن التحقق منه، وأن تعيين اسم لعنوان بروتوكول الإنترنت (IP) هو إجراء دقيق. كذلك تقدم خوادم الأسماء المتوافقة مع امتدادات DNSSEC نفيًا للوجود، وهو ما يعني أنها تخبر المستخدم أن اسمًا ما غير موجود. هناك نوعان من الإستراتيجيات السائدة: (1) عملية يمكن لمشغلي المنطقة بدؤها للتوقيع بشكل رقمي على مواقعهم من خلال استخدام أزواج المفاتيح العامة ذات الطابع الخاص و(2) سلسلة من الثقة بين الوالد وطفله بما يمكن النظام في النهاية من أن يصبح جديرًا بالثقة.</p>	<p><b>DNSSEC</b></p>
<p>هي أجهزة كمبيوتر منتشرة حول العالم تستجيب لطلب مستخدم الإنترنت لحل اسم نطاق - على سبيل المثال، عندما يكتب المستخدم اسمًا مثل <a href="http://internic.net">internic.net</a> للعثور على عنوان بروتوكول الإنترنت المطابق (207.151.159.3).</p>	<p><b>DOMAIN NAME RESOLVERS</b> (محللو أسماء النطاقات)</p>
<p><b>إجراء حل النزاع</b></p> <p>هو آلية رسمية لتسوية الخلافات أو حل المنازعات التي تنشأ بين الأطراف.</p>	<p><b>DRP</b></p>

## E

<p><b>منظمة At-Large الإقليمية الأوروبية</b></p> <p>إحدى منظمات At-Large الإقليمية الخمس التي يتشكل منها مجتمع At-Large داخل منظمة ICANN. وهي تزود الأفراد ومجموعات المستخدمين النهائيين بالأخبار والموارد والمعلومات في المنطقة الأوروبية.</p>	<p><b>EURALO</b></p>
---	----------------------

## F

<p><b>إطار عمل مجموعة عمل الترجمة</b></p> <p>هي مجموعة من أعضاء ينتمون إلى ICANN وعلى عواتقهم تقع مسؤولية إنشاء دليل واضح لعمليتي تفويض نطاقات cTLDs وإعادة تفويضها لضمان خروج عملية صناعة القرار في صورة متناسقة ويمكن التنبؤ بها.</p>	<p><b>Fol</b></p>
---	-------------------

G	
<b>GAC</b>	<p><b>اللجنة الاستشارية الحكومية</b></p> <p>هي لجنة استشارية تقدم المشورة لمجلس إدارة ICANN وتضم ممثلين معينين من قبل الحكومات الوطنية والمنظمات الحكومية متعددة الجنسيات والمنظمات الناشئة بموجب المعاهدات والاقتصاديات المتميزة.</p>
<b>GTLD</b>	<p><b>نطاق المستوى الأعلى العام</b></p> <p>هو عبارة عن امتدادات اسم نطاق الإنترنت المكونة من ثلاثة حروف أو أكثر. مثل .COM و .NET و .ASIA..</p>
<b>GNSO</b>	<p><b>منظمة دعم الأسماء العامة</b></p> <p>هي الكيان الرئيسي في عملية صناعة السياسات داخل منظمة ICANN وهي المسؤولة عن نطاقات المستوى الأعلى العامة. ومن بين أعضائها ممثلون من سجلات gTLD وأمناء سجلات معتمدون من ICANN ودوائر مصالح الملكية الفكرية ومزودو خدمات الإنترنت ودوائر مصالح الأعمال والمصالح غير التجارية.</p>
H	
<b>HSTLD</b>	<p><b>نطاق المستوى الأعلى ذو الأمان العالي</b></p> <p>هو عبارة عن معيار قامت على تطويره اللجنة الاستشارية لشؤون الأمان والاستقرار التابعة لمنظمة ICANN وتم توفيره كخيار لمشغلي نطاقات gTLD الجديدة من يرغبون في أن يُعرفوا بالنطاقات الآمنة الجديدة بالثقة.</p>
I	
<b>IAB</b>	<p><b>لجنة تشييد الإنترنت</b></p> <p>هي لجنة تابعة لجمعية الإنترنت وعلى عاتق أعضائها تقع مسؤولية مراقبة التطوير التقني والهندسي للإنترنت. وهي تراقب كذلك عددًا من فرق العمل ومنها فريق عمل هندسة الإنترنت.</p>
<b>IANA</b>	<p><b>هيئة أرقام الإنترنت المخصصة</b></p> <p>هي الهيئة المسؤولة في الأساس عن مراقبة تخصيص عنوان IP وتنسيق تخصيص معايير البروتوكول المقدمة ضمن المعايير الفنية للإنترنت وإدارة نظام أسماء النطاقات. بما في ذلك تفويض نطاقات المستوى الأعلى ومراقبة نظام خادم اسم الجذر.</p>
<b>ICANN</b>	<p><b>شركة الإنترنت للأرقام والأسماء المخصصة</b></p> <p>هي شركة غير ربحية ذات بعد تنظيمي عالمي وتتولى مسؤولية القيام بوظائف تخصيص مساحة عناوين بروتوكول الإنترنت وتحديد معرف البروتوكول وإدارة نظام أسماء النطاقات العامة ونطاقات المستوى الأعلى لرموز الدول وإدارة نظام خادم الجذر.</p>
<b>IDNS</b>	<p><b>أسماء النطاقات الدولية</b></p> <p>هي أسماء النطاقات التي تتضمن الحروف المستخدمة في التمثيل المحلي للغات التي لا تكتب بالحروف الستة والعشرين المكونة للأبجدية اللاتينية الأساسية "a-z". وقد يتضمن اسم النطاق الدولي (IDN) حروفًا لاتينية مصحوبة بحروف مميزة. وهو ما تتطلبه الكثير من اللغات الأوروبية. وقد يحتوي على حروف من النصوص غير اللاتينية مثل العربية أو الصينية.</p>

<p><b>فريق عمل هندسة الإنترنت</b></p> <p>هو مجتمع عالمي مفتوح يتكون من مصممي الشبكات ومشغليها وموزعيها والباحثين ذوي الاهتمامات بتطوير هندسة الإنترنت والتشغيل السلس له.</p>	<p><b>IETF</b></p>
<p><b>الرابطة الدولية للعلامات التجارية</b></p> <p>هي جمعية غير ربحية تتألف من أعضاء ومكرسة لدعم وتعزيز العلامات التجارية والملكية الفكرية ذات الصلة باعتبارها مكونات للتجارة العادلة والفعالة.</p>	<p><b>INTA</b></p>
<p><b>بروتوكول الإنترنت</b></p> <p>هو عبارة عن الإجراءات والتنسيقات المعيارية التي تحكم كيفية اتصال أجهزة الكمبيوتر ببعضها البعض عبر الإنترنت باستخدام عناوين فريدة.</p>	<p><b>IP</b></p>
<p><b>دائرة الملكية الفكرية</b></p> <p>هي دائرة تتبع منظمة دعم الأسماء العامة وتتولى مسؤولية تقديم المشورة إلى مجلس إدارة ICANN بشأن مشكلات السياسة المرتبطة بإدارة نظام أسماء النطاقات.</p>	<p><b>IPC</b></p>
<p><b>الإصدار 4 من بروتوكول الإنترنت</b></p> <p>هو بروتوكول الإنترنت الأصلي الذي تم تطويره في مرحلة مبكرة من عقد الثمانينات. وكانت سعته تشمل ما يزيد عن أربعة مليارات عنوان من عناوين IP فقط. وجميعها تم تخصيصه بالكامل لمزودي خدمة الإنترنت ومستخدميها. يشبه عنوان الإصدار 4 من بروتوكول الإنترنت (IP) الشكل التالي: 192.0.2.53.</p>	<p><b>IPv4</b></p>
<p><b>الإصدار 6 من بروتوكول الإنترنت</b></p> <p>هو الجيل التالي من بروتوكول الإنترنت ويتميز بمساحة عناوين 128 بت وتبلغ 340 أنديسيليون عنوان. يشبه عنوان الإصدار 6 من بروتوكول الإنترنت (IP) الشكل التالي: 2001:0db8::53. وحيثما توجد اثنتان من علامات الترقيم جنبًا إلى جنب. تحتوي جميع الأقسام فيما بينها أصفارًا فقط. لذلك بدون علامات الترقيم المزدوجة. سيتسع العنوان المثال إلى الشكل 2001:0db8:0000:0000:0000:0000:0053.</p>	<p><b>IPv6</b></p>
<p><b>سياسة نقل المسجل الداخلي</b></p> <p>سياسة IRTF هي سياسة معمول بها في منظمة GNSO وتستند إلى إجماع الآراء وتم تبنيها في عام 2004 بهدف تزويد أمناء السجلات بطريقة شفافة ويمكن التنبؤ بها لنقل عمليات تسجيل أسماء النطاقات بين أمناء السجلات.</p>	<p><b>IRTP</b></p>
<p><b>جمعية الإنترنت</b></p> <p>وهي منظمة عالمية للتعاون والتنسيق العالميين بشأن الإنترنت وتطبيقاته المتشابهة.</p>	<p><b>ISOC</b></p>
<p><b>مزود خدمة الإنترنت</b></p> <p>هو شركة تقدم للمؤسسات و/أو الأفراد وصولًا للإنترنت. قد تتضمن خدمات الوصول التي يقدمها مزودو خدمة الإنترنت (ISP) استضافة ويب وبريدًا إلكترونيًا وVoIP (نقل الصوت عبر بروتوكول الإنترنت) ودعم تطبيقات أخرى عديدة.</p>	<p><b>ISP</b></p>
<p><b>دائرة مزودي خدمة الإنترنت</b></p> <p>هي دائرة تتبع منظمة دعم الأسماء العامة وتتولى مسؤولية تقديم المشورة إلى مجلس إدارة ICANN بشأن مشكلات السياسة المرتبطة بإدارة نظام أسماء النطاقات.</p>	<p><b>ISPCP</b></p>

<b>J</b>	
<p>مجموعة العمل المشتركة لأسماء النطاقات الدولية والمؤلفة من منظمة دعم أسماء رموز الدول ومنظمة دعم الأسماء العامة</p> <p>هي مجموعة تتبع مجتمع ICANN وتتألف من كل من منظمة دعم أسماء رموز الدول ومنظمة دعم الأسماء العامة للتعامل مع القضايا المرتبطة بإدخال أسماء النطاقات الدولية كنطاقات المستوى الأعلى لرموز الدول ونطاقات المستوى الأعلى العامة.</p>	<b>JIG</b>
<b>L</b>	
<p>سجل عناوين الإنترنت لأمريكا اللاتينية وجزر الكاريبي</p> <p>أحد سجلات الإنترنت الإقليمية الخمسة والمنظمة المسؤولة عن تخصيص عناوين بروتوكول الإنترنت والموارد الأخرى ذات الصلة وإدارتها في منطقة أمريكا اللاتينية وجزر الكاريبي.</p>	<b>LACNIC</b>
<p>منظمة <b>At-Large</b> الإقليمية بأمريكا اللاتينية/جزر الكاريبي</p> <p>إحدى منظمات At-Large الإقليمية الخمس التي يتشكل منها مجتمع At-Large داخل منظمة ICANN. وهي تزود الأفراد ومجموعات المستخدمين النهائيين بالأخبار والموارد والمعلومات في المنطقة التي تشمل أمريكا اللاتينية/جزر الكاريبي.</p>	<b>LACRALO</b>
<b>M</b>	
<p>مذكرة تفاهم</p> <p>وثيقة تصف اتفاقاً متبادلاً بين طرفين.</p>	<b>MoU</b>
<b>N</b>	
<p>منظمة <b>At-large</b> الإقليمية بأمريكا الشمالية</p> <p>إحدى منظمات At-Large الإقليمية الخمس التي يتشكل منها مجتمع At-Large داخل منظمة ICANN. وهي تزود الأفراد ومجموعات المستخدمين النهائيين بالأخبار والموارد والمعلومات في منطقة أمريكا الشمالية.</p>	<b>NARALO</b>
<p>مجموعة أصحاب المصالح غير التجارية</p> <p>هي الكيان الرئيسي للمجتمع المدني داخل منظمة دعم الأسماء العامة في ICANN. أنشئت كواحدة من أربع مجموعات تمثل أصحاب المصالح في منظمة GNSO وتم اعتمادها من خلال مجلس إدارة ICANN في عام 2008. عضوية هذه المجموعة مفتوحة للمنظمات غير التجارية والأفراد المنخرطين في مجالات التعليم والحقوق الرقمية وشبكات المجتمع وتأييد السياسة العامة ومجالات أخرى عديدة.</p>	<b>NCSG</b>
<p>دائرة المستخدمين غير التجاريين</p> <p>هي دائرة تقع ضمن مجموعة أصحاب المصالح من غير التجاريين التابعة لمنظمة GNSO وتمثل وجهات نظر الأفراد غير التجاريين والمنظمات غير الربحية.</p>	<b>NCUC</b>

N	
<b>NOIF</b>	إشعار النية على الصياغة هو مستند يجب أن تملأه دائرة GNSO محتملة وتقوم بتقديمه إلى مجلس إدارة ICANN. وتذكر فيه عزمها طلب الاعتراف الرسمي بها كدائرة.
<b>NONCONTRACTED PARTIES HOUSE</b> (مقر الأطراف غير المتعاقدة)	هو إحدى بنيتين رئيسيتين في منظمة دعم الأسماء العامة التابعة لمنظمة ICANN وتتشكل من مستخدمين جاريين ومستخدمين غير جاريين لا يتعاقدون مباشرة مع ICANN.
<b>NPOC</b>	دائرة الشؤون التشغيلية غير الربحية هي دائرة ضمن مجموعة أصحاب المصالح من غير التجاريين تتبع منظمة دعم الأسماء العامة التي تمثل المنظمات غير الربحية التي لديها اهتمامات تشغيلية ترتبط بتقديم الخدمة.
<b>NTIA</b>	إدارة الاتصالات والمعلومات الوطنية هي وكالة تتبع وزارة التجارة الأمريكية وتعمل كهيئة استشارية رئيسية للرئيس لشؤون سياسات الاتصالات والمعلومات. وتحتفظ بعلاقة تعاقدية مع ICANN فيما يتعلق بالتنسيق التقني لأسم نطاق الإنترنت ونظام العنونة.
O	
<b>OMBUDSMAN</b> (محقق الشكاوى)	هو موظف يتبع منظمة ICANN ويتسم بالاستقلالية والحيادية والنزاهة. وهو جهة حل النزاعات البديلة بالنسبة لمن يرغب من مجتمع ICANN في التقدم بشكاوى بشأن قرار أو إجراء أو تراخ صدر عن فريق العمل أو مجلس الإدارة.
P	
<b>PDP</b>	عملية وضع السياسة هي مجموعة من الخطوات الرسمية منصوص عليها في لوائح ICANN وتهدف إلى توجيه بدء السياسات اللازمة لتنسيق نظام المعارف الفريدة في شبكة الإنترنت العالمية ومراجعتها داخليًا وخارجيًا وتوقيتها واعتمادها.
<b>PEDNR</b>	استعادة اسم النطاق بعد انتهاء صلاحيته هي ممارسات أمين السجل بشأن انتهاء صلاحية اسم النطاق ونقله وحذفه واستعادته بعد انتهاء الصلاحية.
<b>PHISHING (الخداع)</b>	هي الجهود الاحتيالية التي تهدف إلى الحصول على معلومات مثل أسماء المستخدم وكلمات المرور وتفاصيل البطاقة الائتمانية عبر الادعاء من جهة مرسل البريد الإلكتروني أو الرسالة الفورية بأنه تابع لهيئة جديرة بالثقة.
<b>PPC</b>	الدفع مقابل النقر هو نموذج إعلاني متوفر عبر الإنترنت يتم استخدامه من خلال Bing و Google AdWords على سبيل المثال. لتوجيه حركة مرور البيانات إلى مواقع ويب معينة يدفع فيها المعلنون مبالغ للناشر (وعادةً ما يكون صاحب موقع ويب) عند النقر على الإعلان أو الارتباط.

<p><b>RAA – اتفاقية اعتماد المسجل</b></p> <p>هو العقد المبرم بين ICANN وأمناء سجلاتها المعتمدين. وهو يقدم وصفًا للالتزامات كلاً من الطرفين.</p>	<p><b>RAA</b></p>
<p><b>منظمة At-Large الإقليمية</b></p> <p>هي المنتدى الرئيسي ونقطة التنسيق الإقليمية للإسهامات العامة في ICANN. يوجد خمس منظمات RALO (هي إفريقيا، وآسيا والمحيط الهادئ، وأوروبا، وأمريكا اللاتينية/جزر الكاريبي، وأمريكا الشمالية). تعتبر كل منظمة RALO هيئة مستقلة وتتم إدارتها طبقاً لوثائقها التنظيمية، بما في ذلك مذكرة التفاهم.</p>	<p><b>RALO</b></p>
<p><b>مجموعة عمل سياسات إساءة استخدام التسجيل</b></p> <p>هي مجموعة تضم أعضاء من مجتمع ICANN أنيطت بهم مهمة التحقيق في فرص إساءة الاستخدام ضمن الشروط الحالية في الاتفاقيات المبرمة بين السجلات وأمناء السجلات. وقد أصدرت مجموعة العمل تقريراً نهائياً يتضمن توصيات بشأن كيفية تلافي إساءات الاستخدام المحتملة مثل القرصنة والتشغيل التمهيدي وإشعارات التجديد الوهمية وغير ذلك.</p>	<p><b>RAP WG</b></p>
<p><b>فترة السماح الخاصة بالسداد</b></p> <p>هي فترة تمتد لـ 30 يوماً يوفرها أمناء السجلات المعتمدون من ICANN للمستهلكين لاسترداد اسم النطاق الذي انتهت صلاحيته أو تم حذفه.</p>	<p><b>RGP</b></p>
<p>هي منظمة تتحقق من التوافق وتحفظ بأسماء النطاقات بالنيابة عن المشترك. يمكن تسجيل أسماء النطاقات التي تنتهي بنطاقات .aero، .biz، و .com، و .coop، و .info، و .museum، و .name، و .net، و .org، و .pro. من خلال شركات مختلفة كثيرة (تُعرف أيضاً باسم "أمناء السجلات") تتنافس مع بعضها البعض. تظهر قائمة بهذه الشركات في "دليل أمناء السجلات المعتمدين".</p>	<p><b>REGISTRAR</b> (أمين السجل)</p>
<p>هي قاعدة بيانات رئيسية موثوقة لجميع أسماء النطاقات المسجلة في كل نطاق من نطاقات المستوى الأعلى. يحتفظ مُشغل السجل بقاعدة البيانات الرئيسية ويقوم كذلك بإنشاء "ملف المنطقة"، الذي يسمح لأجهزة الكمبيوتر بتخطيط حركة مرور الإنترنت من نطاقات المستوى الأعلى واليها. بأي مكان في العالم. لا يتعامل مستخدمو الإنترنت مباشرة مع مُشغل السجل؛ حيث يمكن للمستخدمين تسجيل أسماء في نطاقات TLDs بما في ذلك .biz، و .com، و .info، و .net، و .name، و .org. باستخدام أمين سجل معتمد من ICANN.</p>	<p><b>REGISTRY (السجل)</b></p>
<p><b>سجل الإنترنت الإقليمي</b></p> <p>تنولى هذه المنظمات غير الربحية مسؤولية توزيع عناوين IP على المستوى الإقليمي لمزودي خدمة الإنترنت والسجلات المحلية. ويوجد حالياً خمسة سجلات RIR هي: APNIC و AfriNIC و RIPE NCC و LACNIC و ARIN.</p>	<p><b>RIR</b></p>
<p><b>طلب للتعليقات</b></p> <p>مذكرة ينشرها فريق عمل هندسة الإنترنت لوصف الابتكارات أو الأبحاث أو السلوكيات أو المناهج المرتبطة بطريقة عمل الإنترنت أو الأنظمة المتصلة به. بعض المفاهيم المنشورة كطلبات للتعليقات تصبح معايير للإنترنت.</p>	<p><b>RFC</b></p>
<p>هو عبارة عن منظمة مفتوحة وتطوعية تضم مزودي خدمات الإنترنت الأوروبيين. يلعب RIPE NCC الدور الذي يلعبه سجل الإنترنت الإقليمي في أوروبا والمناطق المحيطة. ويمارس أنشطة تنسيقية لصالح المنظمات المشاركة في RIPE. ويخصص مجموعات من مساحة عنوان IP لسجلات الإنترنت المحلية التي تتبعه، والتي تقوم بعد ذلك بتخصيص العناوين للمستخدمين النهائيين.</p>	<p><b>RIPE AND RIPE NCC-RÉSEAUX IP EUROPÉENS (RIPE)</b> ومركز تنسيق الشبكات <b>RIPE - RÉSEAUX IP (EUROPÉENS)</b></p>

R	
هي الخوادم التي تحتوي على عناوين IP لجميع سجلات نطاق TLD - وذلك يشمل السجلات العالمية مثل .com و .org، إلخ. والسجلات المحددة لكل بلد مثل .fr (فرنسا) و .cn (لصين) إلخ.	<b>ROOT SERVERS</b> (خوادم الجذر)
اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر	<b>RSSAC</b>
هي لجنة استشارية تابعة لمجلس إدارة ICANN وتقدم المشورة بشأن تشغيل خوادم اسم الجذر الخاصة بنظام أسماء النطاقات.	<b>RySG</b>
مجموعة أصحاب المصلحة في السجلات	<b>RySG</b>
هي مجموعة تضم أصحاب المصلحة في منظمة دعم الأسماء العامة وتعتبر عن مصالح السجلات محل التعاقد مع ICANN حاليًا.	<b>RySG</b>

S	
لجنة التحسين الهيكلي	<b>SIC</b>
هي اللجنة التابعة لمجلس إدارة ICANN والمسؤولة عن مراجعة ومراقبة السياسات المرتبطة بعملية المراجعة التنظيمية المستمرة في ICANN.	<b>SIC</b>
اللجنة الاستشارية لشؤون الأمان والاستقرار	<b>SSAC</b>
هي لجنة استشارية تابعة لمجلس إدارة ICANN وتتألف من أعضاء متطوعين ذوي خبرات واسعة معترف بها في مجالات اسم النطاق والعنونة و/أو الأمان. يقدم جميع الأعضاء مشورة ذات طبيعة استقلالية ويتوقع منهم التنبيه إلى الحالات التي تكون التعليقات التي يتقدمون بها عائدة لآخرين.	<b>SSAC</b>
منظمات الدعم	<b>SO</b>
هي ثلاث هيئات استشارية متخصصة تقدم المشورة إلى مجلس إدارة ICANN بشأن المشكلات المتعلقة بأسماء النطاقات (منظمة دعم الأسماء العامة ومنظمة الأسماء الداعمة لأسماء رموز البلدان) وعناوين IP (منظمة دعم العناوين).	<b>SO</b>

T	
نظام طلبات TLD	<b>TAS</b>
هو النظام الرسمي على الإنترنت لمنظمة ICANN ويختص باستلام طلبات نطاقات gTLD الجديدة وإدارتها.	<b>TAS</b>
بروتوكول الإنترنت/بروتوكول التحكم في الإرسال	<b>TCP/IP</b>
هو مصطلح يستخدم للإشارة إلى مجموعة من الإجراءات والتنسيقات المعيارية ويطلق عليه أحياناً اسم مجموعة بروتوكول الإنترنت وتتحكم في كيفية اتصال أجهزة الكمبيوتر بعضها مع بعض عبر شبكة ما.	<b>TCP/IP</b>
نطاق المستوى الأعلى	<b>TLD</b>
هو الأسماء في المستوى الأعلى من التسلسل الهرمي لنظام أسماء النطاقات. على سبيل المثال، في اسم النطاق التالي <a href="http://www.example.com">www.example.com</a> نطاق المستوى الأعلى هو .com. هناك أنواع مختلفة من نطاقات المستوى الأعلى مثل نطاقات المستوى الأعلى لرموز الدول (ccTLDs) مثل .de بالنسبة لألمانيا ونطاقات المستوى الأعلى العامة (gTLDs) مثل .com أو .org.	<b>TLD</b>

U	
<b>UDRP</b>	<p><b>السياسة الموحدة لحل النزاع حول أسماء النطاقات</b></p> <p>هي مجموعة من السياسات والإجراءات المتفق عليها والتي تُحدد كيفية حل النزاعات الناشئة حول تسجيل أسماء النطاقات - مثل عمليات التسجيل المسبقة التي تلحق أضرارًا بالعلامات التجارية الحالية - مع أيٍّ من أمناء السجلات المعتمدين من ICANN.</p>
<b>URL</b>	<p><b>محدد موقع المعلومات</b></p> <p>هو العنوان الفريد أو مسار الملف الذي يشير إلى موقع ملف ما على الإنترنت. كل موقع ويب يمتلك محدد URL فريدًا يمكن إدخاله في المتصفح للوصول إليه وعرضه.</p>
<b>URS</b>	<p><b>نظام التعليق السريع الموحد</b></p> <p>هو وسيلة يستخدمها مالكو العلامات التجارية لطلب قرار سريع من السجل لتعطيل موقع ويب مخالف. لا يسمح هذا الإجراء سوى بتعليق موقع الويب. وهو لا يسمح بنقل موقع الويب المخالف إلى حيازة المشتكي.</p>

W	
<b>W3C</b>	<p><b>اتحاد شبكة الويب العالمية</b></p> <p>هو اتحاد صناعي دولي يقوم بتطوير البروتوكولات الشائعة لتعزيز تطوير شبكة الويب العالمية وضمان قابليتها للتشغيل.</p>
<b>WIPO</b>	<p><b>المنظمة العالمية للملكية الفكرية</b></p> <p>هي منظمة حكومية دولية مسؤولة عن تعزيز حماية الحقوق الفكرية حول العالم. وهي إحدى 16 وكالة متخصصة بتشكيل منها نظام منظمات الأمم المتحدة.</p>
<b>WHOIS</b>	<p><b>WHOIS (تُنطق "who is")</b>: وهي ليست اختصارًا) هي عبارة عن بروتوكول إنترنت يتم استخدامه للبحث في قواعد البيانات للحصول على معلومات حول تسجيل اسم نطاق أو عنوان IP. تلزم اتفاقيات نطاق gTLD المعمول بها في ICANN كلاً من السجلات وأمناء السجلات بعرض صفحة ويب تفاعلية وخدمة WHOIS عبر المنفذ 43 بحيث تقدم وصولاً عامًا و مجانيًا إلى البيانات المتعلقة بالأسماء المسجلة. تتضمن البيانات المشار إليها تاريخي إنشاء تسجيل النطاق وانتهاء صلاحيته وخوادم الأسماء ومعلومات الاتصال لأمين السجل وجهات الاتصال الإدارية والتقنية المطلوبة.</p>
<b>WG</b>	<p><b>مجموعة العمل</b></p> <p>فريق عمل يتألف من المتطوعين في منظمة ICANN والذين يعملون على موضوع أو سياسة محددة.</p>

## عالم واحد. شبكة إنترنت واحدة.

### حول ICANN

تتمثل مهمة ICANN في ضمان أن تكون شبكة الإنترنت العالمي مستقرة وموحدة.

للوصول إلى شخص آخر على الإنترنت. عليك كتابة عنوان على جهاز الكمبيوتر الخاص بك — سواء أكان اسمًا أم رقمًا. يُشترط في هذا العنوان أن يكون فريدًا لكي تعرف أجهزة الكمبيوتر مكان العثور على بعضها البعض. تتولى ICANN تنسيق هذه المعرفات الفريدة في جميع أنحاء العالم. وبدون هذا التنسيق لن تتوفر لنا شبكة إنترنت عالمية.

تم تأسيس ICANN في عام 1998. وهي شركة غير ربحية ذات منفعة عامة بنحدر المشاركون فيها من مختلف دول العالم وهم يكرسون أنفسهم للمحافظة على الإنترنت آمنًا ومستقرًا وقابلًا للتشغيل. وهي تعزز التنافسية وتطور السياسة المتعلقة بمعرفات الإنترنت الفريدة.

لا تتحكم ICANN في المحتوى المتوفر على الإنترنت. ولا يمكنها إيقاف البريد المزعج ولا التعامل مع الوصول إلى الإنترنت. ولكن من خلال دورها في تنسيق نظام تسمية الإنترنت، فإنها تتمتع بتأثير كبير على توسع الإنترنت وتطوره. للتعرف على مزيد من المعلومات يرجى زيارة موقع الويب [www.icann.org](http://www.icann.org).

لوس أنجلوس	Waterfront Drive, Suite 300 12025	Los Angeles, CA 90094	الولايات المتحدة الأمريكية	هاتف رقم 1,310,301 5800	فاكس رقم 1,310,823 8649
وادي السليكون	Lytton Avenue, Suite 300 325	Palo Alto, CA 94301	الولايات المتحدة الأمريكية	هاتف رقم 1 650 684 0200	فاكس رقم 1 650 328 2659
بروكسل	Rond Point Schuman, Bt. 1 6	B-1040 Brussels	بلجيكا	هاتف رقم +32 2 234 7870	فاكس رقم +32 2 234 7848
واشنطن العاصمة	New York Avenue NW, Suite 930 1101	Washington, DC 20005	الولايات المتحدة الأمريكية	هاتف رقم 1 202 570 7240	فاكس رقم 1 202 789 0104
سيدني	Level 2, 48 Hunter Street	Sydney NSW 2000	أستراليا	هاتف رقم +61 2 8236 7900	فاكس رقم +61 2 8236 7913